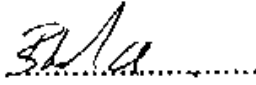
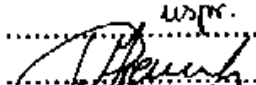
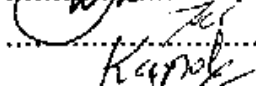
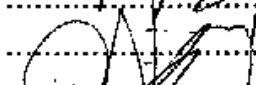
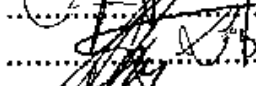
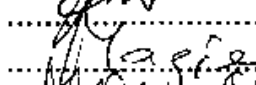
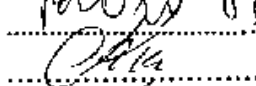
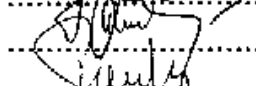
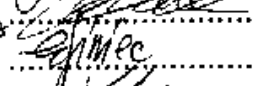
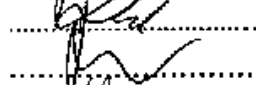


Załącznik Nr 1
do Protokołu XX1/2004
z dne 24.06.2004r.

LISTA OBECNOŚCI
RADNYCH RADY MIASTA JASTRZĘBIE ZDRÓJ
na Sesji w dniu 24 czerwca 2004r.

Lp.	Nazwisko i imię	Podpis
1.	BIELASZKA ZYGMUNT	
2.	CHOJECKA ALINA	
3.	FRANK WOJCIECH	
4.	JAWORECKA CELINA	
5.	KAPOL HENRYK	
6.	LANGER JOACHIM	
7.	LIGAS JAROSŁAW	
8.	LIS JERZY	
9.	LIS SŁAWOMIR	
10.	MAGIERA BERNADETA	
11.	MAREK TERESA	
12.	MARKIEWICZ TADEUSZ	
13.	MATUSIAK ANDRZEJ	
14.	OGIEGŁO JANUSZ	
15.	OSIKA MIECZYŚŁAW	
16.	PANKIEWICZ JANUSZ	
17.	PASZENDA PIOTR	
18.	RUTKOWSKI ZBIGNIEW	
19.	SIWIEC ELŻBIETA	
20.	SŁAWIK TADEUSZ	
21.	SWATEK MIROSŁAW	
22.	WOŹNIAK STEFAN	
23.	ŻMUDZIŃSKA JOANNA	

Alina Chojedka

Jastrzębie Z., 6 VI 2004.

Przewodniczący Rady Miasta
w Jastrzębiu Zdroju

Proszę o usprawiedliwienie
mojej nieobecności na Komisji
Skarbu w dn. 21.06.2004r. i Sesji
Rady Miasta w dn. 24.06.2004r.
z powodu wyjazdu na urlop.

Z poważaniem
A. Chojedka

LISTA OBECNOŚCI
KIEROWNICTWA JEDNOSTEK ORGANIZACYJNYCH URZĘDU MIASTA
NA SESJI RADY MIASTA JASTRZĘBIE ZDRÓJ
W DNIU 24 czerwca 2004r.

L.p.	NAZWSKO I IMIĘ	FUNKCJA	PODPIS
1.	Sobczyńska Leokadia	dyrektor MZOSiP	.....
2.	Jachimowska Teresa	dyrektor OPS	.....
3.	Olszok Beata	dyrektor ZGM	.....
4.	Kucharska Maria	dyrektor MBP	.....
5.	Florek Zofia	dyrektor MOSiR	.....
6.	Gardyańczyk Mariola	dyrektor MOK	.....
7.	Barzycka Agnieszka	redaktor naczelny gazety „Jastrząb”	.....
8.	Sattawa Kazimierz	komendant miejski KMP	.....
9.	Deberny Edward	komendant miejski PSP	.....
10.	Krakowski Marek	dyrektor JZK	.....
11.	Koba Andrzej	kierownik PUP	.....

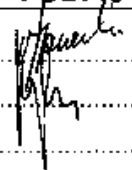
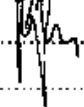
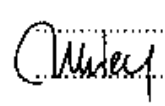
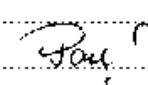
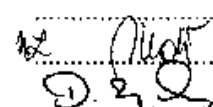
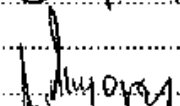
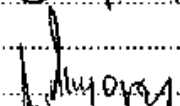
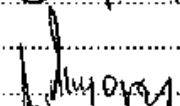
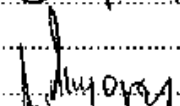
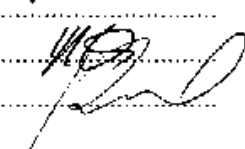
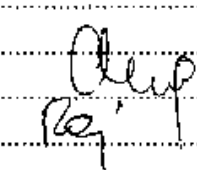
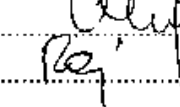
LISTA OBECNOŚCI
GOŚCI ZAPROSZONYCH
NA SESJI RADY MIASTA JASTRZĘBIE ZDRÓJ

w dniu 24 czerwca 2004r.

L.P.	NAZWISKO I IMIĘ	FUNKCJA	PODPIS
1.	MAJOWA	P.Z.O. GUMIAŁA	
2.			
3.			
4.			
5.			
6.			
7.			
8.			
9.			
10.			
11.			
12.			
13.			
14.			
15.			
16.			
17.			
18.			
19.			
20.			
21.			
22.			

LISTA OBECNOŚCI

KIEROWNICTWA URZĘDU MIASTA
NA SESJI RADY MIASTA JASTRZĘBIE ZDRÓJ
W DNIU ...24.09.2022...2022...

L.p.	NAZWSKO I IMIĘ	FUNKCJA	PODPIS
1.	JANECKI MARIAN	Prezydent Miasta	
2.	GADOWSKI KRZYSZTOF	I Zastępca Prezydenta	
3.	PIKSA FRANCISZEK	II Zastępca Prezydenta	
4.	DULEMBA GRZEGORZ	Sekretarz Miasta	
5.	STAWIARSKA ANNA	Skarbnik Miasta	
6.	MIRECKA BARBARA	Nacz. Wydz. Ar	
7.	BIELASZKA ELFRYDA	Nacz. Wydz. Ed	
8.	BEDNARSKI JERZY	Nacz. Wydz. Fn	
9.	KMITA JACEK	Nacz. Wydz. G	
10.	PAWELEC MARIA	Nacz. Wydz. GM	
11.	KLIMALA MIROSŁAW	Nacz. Wydz. I	
12.	PILARSKA MARIA	Nacz. Wydz. IKI	
13.	KOHUT PIOTR	Nacz. Wydz. Km	
14.	RASZYŃSKI WITOLD	Nacz. Wydz. KW	
15.	KOŃCZAL SABINA	Nacz. Wydz. KS	
16.	ZARZYCKI DANIEL	p.o. Nacz. Wydz. M	
17.	KUCIA KRZYSZTOF	Nacz. Wydz. Ob.	
18.	ZYGMANIAK WIESŁAWA	Nacz. Wydz. Oś	
19.	GIEROŃ MAREK	Nacz. Wydz. PG	
20.	ZALASA IRENEUSZ	Nacz. Wydz. ZK	
21.	HUMENIUK HALINA	Nacz. Wydz. Zd	
22.	KAMIŃSKI DARIUSZ	Kom. Wydz. SM	
23.	KARAŚ ALINA	Kier. Wydz. USC	
24.	PAWERA HELIODORA	Nacz. BRM	
25.	LALIK KAZIMIERA	BRK	
26.	CHODAKOWSKA BARBARA	Nacz. BZP	
27.	OLGA MAJKOWSKA	Rzecznik UM	
28.	.....	Radca prawny	

PRZEWODNICZĄCY
RADY MIASTA
JASTRZĘBIE ZDRÓJ
Al. Józefa Piłsudskiego 60
44-335 Jastrzębie Zdrój

Załącznik Nr 2
do Protokołu XXI/2004
z dec. 24.06.2004r.

Jastrzębie Zdrój, 9 czerwca 2004r.

BRM. 0050/21/2004

Szanowny/a Pan/i
Radny/a Rady Miasta

.....

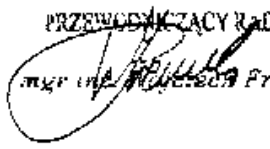
Na podstawie art.20 ust.1 ustawy z dnia 8 marca 1990r. o samorządzie gminnym (j.t. Dz.U. z 2001r. Nr 142, poz.1591 z późniejszymi zmianami) **zawiadamiam**, że XXI Sesja Zwyczajna Rady Miasta Jastrzębie Zdrój odbędzie się dnia **24 czerwca 2004r. początek godz. 15.00** w sali posiedzeń Rady Miasta (Nr 127), Urząd Miasta – Al. Piłsudskiego 60.

Przewidywany porządek obrad:

1. Otwarcie XXI Sesji zwyczajnej Rady Miasta, stwierdzenie prawomocności obrad.
2. Przyjęcie protokołu z XX Sesji Rady Miasta.
3. Wybór Komisji uchwał i wniosków.
4. Informacja Przewodniczącego Rady Miasta.
5. Informacja Prezydenta Miasta.
6. Podjęcie uchwał w sprawach bieżących zgodnie z wykazem.
7. Zatwierdzenie wniosków Komisji Rady Miasta.
8. Sprawozdanie Komisji Rewizyjnej z przeprowadzonej kontroli w Miejskim Ośrodku Sportu i Rekreacji.
9. Zgłaszanie interpelacji.
10. Wolne głosy i wnioski.
11. Zakończenie obrad Sesji.

Na podstawie art.25 ust.3 ustawy z dnia 8 marca 1990r. o samorządzie gminnym (j.t.Dz.U. Nr 142, poz.1591 z 2001r. z późniejszymi zmianami) zawiadomienie stanowi podstawę do uzyskania zwolnienia od pracy zawodowej.

PRZEWODNICZĄCY RADY


mgr inż. Andrzej Franek

Sławomir LIS

Jastrzębie Zdrój, dnia 24.06.2004 r.

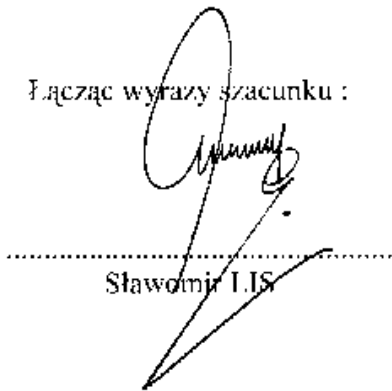
Załącznik Nr 3
do Protokołu XXI/2004
z dn. 24.06.2004r.

INTERPELACJA

Do : Prezydenta Miasta

1. Proszę o podanie mi regulaminu przyznawania premii i nagród członkom zarządów spółek z udziałem skarbu miasta, jednostek budżetowych miasta oraz jednostek pomocniczych .
2. Proszę o podanie imiennego wykazu pracowników spółek z udziałem skarbu miasta, jednostek budżetowych miasta, jednostek pomocniczych oraz urzędu miasta, którzy nabyli prawa emerytalne bądź prawa do wcześniejszej emerytury .

Łącząc wyrazy szacunku :



.....
Sławomir LIS

Załącznik Nr 4
do Protokołu XXI/2004
z dn. 24.06.2004r.

**ZGŁOSZENIE INTERPELACJI
NA SESJI RADY MIASTA JASTRZĘBIE ZDRÓJ**

w dniu 24.06.2004 r.

NAZWISKO I IMIĘ RADNEGO Janotaw Diga

ADRES ZAMIESZKANIA Radny Rady Miasta

TREŚĆ INTERPELACJI:

Czy k. zniżki z hydruzeu termimu
dierzawy terenów pozaa podziemnego do
10 lat a tym samym przeduzeu termimu
umony dierzawy - zmiennoma knote dierzawy
za 1 m² tego teremu

ZGŁOSZENIE INTERPELACJI
na Sesji Rady Miasta w dniu 24.06.2004

Załącznik Nr 5
do Protokołu XXIV/2004
z dn. 24.06.2004

NAZWISKO I IMIE
ADRES ZAMIESZKANIA

ŚWIEC ELZBIETA

TREŚĆ INTERPELACJI:

① Proszę o zlikwidowanie zagrożenia, które stwarza naruszone konstrukcje latarni ulicznej przy skrzyżowaniu ulic Wasmurowskiej i Potokulskiej Gąstroszki.

② Proszę o systematyczne udrażnianie kontenerów reklamowych i wiatraków ulicy Potokulskiej Gąstroszki, aby woda opadająca z dachu nie zalewała chodników.

③ Mie kosztorys i dla tego zostaje podjęta właściwa uchwała, na której ma być ulica Potokulskiej Gąstroszki, która stanowi część części mieszkalnej.

Świec

Załącznik Nr 6
do Protokołu XXII/2004
z dnia 24.06.2004r.

**ZGŁOSZENIE INTERPELACJI
NA SESJI RADY MIASTA JASTRZĘBIE ZDRÓJ**

w dniu 24/06/04

NAZWISKO I IMIĘ RADNEGO JANORECKA CELINA

ADRES ZAMIESZKANIA.....

TREŚĆ INTERPELACJI:

Jako przewodnicząca Komisji Spółdzielczej
i Międzysektorowej Komisji Społecznej o zdrowie
mieszkańców naszego miasta, chciałabym
pytać o sprawowanie okresu opiekowania się
mieszkańcami w kolepcach do lekarzy specjalistów
np. kardiologa?

J. Janorecka

*Łatogórnik Nr 7
do Protokołu XXI/2004
z dn. 24.06.2004r.*

**ZGŁOSZENIE INTERPELACJI
NA SESJI RADY MIASTA JASTRZĘBIE ZDRÓJ**

w dniu 24.06.2004

NAZWISKO I IMIĘ RADNEGO Sławik Tadeusz

ADRES ZAMIESZKANIA

TREŚĆ INTERPELACJI:

1) Rozpoczęte zostały prace nad nowelizacją strategii rozwoju miasta. Zarówno na posiedzeniu Komisji Polityki Gospodarczej i Bezrobocia, jak i na sesji Rady Miasta. Prezydent Miasta zobowiązał się do przygotowania oceny wykonania obecnie obowiązującej strategii. Słowa nie dotrzymał. Doszło do sytuacji nie do przyjęcia. Podjęliśmy dyskusję nad podstawowym dokumentem formalno-prawnym dotyczącym rozwoju miasta, sięgającym po rok 2015, nie mając oceny dotychczasowych działań. Myślę, że jest to wymowny przykład co do sposobu zarządzania 100.000 miastem. Pytam kiedy Prezydent Miasta dokona pisemnej oceny wykonania strategii rozwoju Miasta? Określenia co ze strategii zostało zrealizowane, a czego nie udało się zrobić?

2) Bezrobocie to największy problem kraju, regionu i miasta. Miejsca pracy tworzą przedsiębiorcy. Rolą miasta jest tworzenie warunków do powstawania miejsc pracy. Komisja Polityki Gospodarczej i Bezrobocia przygotowała założenia a następnie wniosek, który Rada Miasta przyjęła, o przygotowaniu programu rozwoju przedsiębiorczości z terminem do końca 2003 roku. Oczywiście taki program nie został przygotowany. Ten fakt świadczy, że władza wykonawcza nie okazuje chęci, nie posiada umiejętności i koncepcji na rozwój przedsiębiorczości, a tym samym rozwój miasta, walkę z bezrobociem. Zbliża się połowa tej nieszczęsnej kadencji samorządu, pytam Prezydenta Miasta kiedy zostanie przygotowany i przyjęty program rozwoju przedsiębiorczości- przypominam przegłosowany przez Radę Miasta?

3) Panie Prezydencie obowiązują Pana uchwały Rady Miasta, wszystkie uchwały, w tym uchwała o przyjęciu strategii rozwoju miasta, studium zagospodarowania przestrzennego, planu zagospodarowania przestrzennego. W czerwcu 2003 r. złamał Pan prawo, te trzy uchwały razem, proponując projekt uchwały w sprawie budowy hipermarketu Tesco w Strefie Centrum. Pytam Pana jakie działania Pan podjął, aby te uchwały wykonać. Oczekiwał Pan wskazania przez Kongregację Przemysłowo-Handlową inwestorów, chociaż to Pana obowiązek. Pytam na czym polegała Pana praca w celu ich pozyskania? Pytam do kogo Pan zwrócił się w tym temacie? Pytam od kogo uzyskał Pan odpowiedź odmowną?

**ZGŁOSZENIE INTERPELACJI
NA SESJI RADY MIASTA JASTRZĘBIE ZDRÓJ**

w dniu 24.06.2004

NAZWISKO I IMIĘ RADNEGO Sławik Tadeusz

ADRES ZAMIESZKANIA

TREŚĆ INTERPELACJI:

4) Panie Prezydencie stwierdził Pan w jednym z licznych wywiadów dotyczących Strefy Centrum, że koncepcja K P-H dotycząca jej zabudowy jest społecznie właściwa, lecz nierealna do wykonania ze względu na brak środków w budżecie. Pytam skąd to przekonanie? Pytam co uczynił Pan w kierunku pozyskania takich środków z dotacji zewnętrznych?



Załącznik Nr 8
do Protokołu XXI/2004
z dn. 24.06.2004r.

**ZGŁOSZENIE INTERPELACJI
NA SESJI RADY MIASTA JASTRZĘBIE ZDRÓJ**

w dniu 24.06.2004r.

NAZWISKO I IMIĘ RADNEGO Osika Miętyśtał

ADRES ZAMIESZKANIA.....

TREŚĆ INTERPELACJI:

Pow. al. Piłsudskiego ze skryżowaniem
ul. Marowieckiego od świateł w kierunku
ul. Słaskiej. Brakuje około 100m
chodnika. Natomiast widać piętrowe
na tym odcinku jest znoweliz
Moim zdaniem istnieje pilny potrzeba
wykonania brakującego chodnika.

Zwracam się zapytaniem
do Prezydenta czy istnieje możliwość
wykonania tego chodnika w tym roku.
Podejmieniem się prowadzenia obecną
pracą modernizacyjną skryżowania
ul. Marowieckiej i Wiskopskiej
i dobrać finansowaniem było by
uproszczeniem tego fragmentu
miejscowości.

Gdyby zaistniała taka sytuacja,
jeżeli w przyszłości była konieczna interwencja
innego radnego to proszę o odpowiedź
odpowiedź na tę interwencję

Miętyśtał Osika

*Zatwierdził Nr 9
do Protokołu XXII/2004
z dn. 24.06.2004r.*

ZGŁOSZENIE INTERPELACJI
na Sesji Rady Miasta w dniu 24.VI.2004

NAZWISKO I IMIĘ
ADRES ZAMIESZKANIA

Tadeusz Markiewicz

TREŚĆ INTERPELACJI:

W związku z licznymi pytaniami mieszkańców dotyczącymi wysokości podatku od nieruchomości, zwracam się z pytaniem:

- 1) czy Urząd Miasta korzystał z pomocy firmy geodezyjnej w celu oceny w jaki sposób jest wykorzystywany dany teren, jeśli tak to jaka to była firma.
- 2) Jakie kryteria były brane pod uwagę przy kwalifikowaniu gruntu do określonej grupy podatkowej (np. rolne, nieruchomość), faktyczny sposób korzystania z gruntu, zapis w planach zagospodarowania przestrzennego czy kryterium wielkości działki?

Treść interpelacji

Zwracam się z pytaniem czy właściciele terenu zajętego pod drogę i w taki sposób wykorzystywanego mają możliwość przekazania na rzecz gminy. Znam kilka przypadków gdzie droga ma charakter drogi publicznej i jest wykorzystywana przez wiele osób. Zlikwidowanie niektórych odcinków drogi spowodowałoby lub utrudniło korzystanie i dojazd do wielu posesji. Czy gmina zamierza przejąć takie drogi w celu uporządkowania istniejącego stanu



ZGŁOSZENIE INTERPELACJI
na Sesji Rady Miasta w dniu 24-06-2004

¹⁰
Załącznik Nr 10
do Protokołu Nr 1004
z dn. 24.06.2004r.

NAZWISKO I IMIE
ADRES ZAMIESZKANIA

Marturish Andry

TREŚĆ INTERPELACJI:

Dla czegoś do tej pory nie otrzymałem
odpowiedzi na moje pytanie interpelacyjne
i kiedy je otrzymam?

ZGŁOSZENIE INTERPELACJI
na Sesji Rady Miasta w dniu 29-06-2004

Załącznik Nr 11
do Protokołu XXII/2004
z dn. 24.06.2004r.

NAZWISKO I IMIE
ADRES ZAMIESZKANIA

Matusiak Andrzej

Markiewicz Tadeusz

TREŚĆ INTERPELACJI:

Długość mimo zapewnienia nie stryżeniem
informacji dotyczącej rozpatrzenia sprawy
związanej z zasadaami pozabawienia dyrektorów
niektórych jednostek sektora dodatkowego
motywacyjnych i jako tego radni
mają nadzieję na odpowiedź pona
Prezydenta.

NAZWISKO I IMIE
ADRES ZAMIESZKANIA

Matusiak Andrzej

TREŚĆ INTERPELACJI:

Dlaczego nie udzielił mi się pełnych
informacji dotyczącej wyboru Kierownika
Regionalnego Urzędu Pracy. Jest to już
kolejna 3 - interpelacja. Proszę o dalsze
dokładne informacje po stages nazwiska
i imię i jakich nie spełnił warunków
by być dopuszczonym do II etapu
konkursu.

Jastrzębie Zdrój, dn. 24.06.2004r.

*Załącznik Nr 13
do Protokołu XX/2004
z dn. 26.04.2004r.*

Interpelacja nr

Pan mgr Marian Janecki - Prezydent Miasta Jastrzębie Zdrój

Zgłaszający interpelację:

Stefan Woźniak i Andrzej Matusiak -Radni Miasta Jastrzębie Zdrój

(Jastrzębskie Forum Samorządowe)

dotyczy: Braku środków finansowych na realizację zadań w osiedlu Zofiówka

W imieniu Zarządu Osiedla Zofiówka zwracamy się prośbą o udzielenie informacji co jest powodem restrykcyjnej polityki wobec mieszkańców osiedla „Zofiówka” obecnych Władz Miasta Jastrzębie Zdrój - brak w planie inwestycyjnym tego terenu.

Brak środków na realizację: boiska przy ul. Rybnickiej, oświetlenia przy ul. Ruchu Oporu, terenu dla zwierząt domowych (pomimo deklarowanej współpracy dwóch spółdzielni mieszkaniowych) oraz przejęcia dróg lokalnych celem lepszego nadzoru nad nimi może budzić niezadowolenie mieszkańców. Uważamy, że należy zrealizować przynajmniej jeden punkt propozycji mieszkańców osiedla jak i Zarządu w tym roku i środki powinny się znaleźć.

Należy wziąć pod uwagę fakt największych wpływów finansowych do budżetu miasta z tego terenu między innymi: KWK Zofiówka, SEJ Jastrzębie, wysypisko śmieci, są to zakłady, które są uciążliwe w swej działalności dla mieszkańców tego osiedla.

Z poważaniem

Andrzej Matusiak

Stefan Woźniak



Jastrzębie Zdrój, dn. 24.06.2004r.

Interpelacja nr

*Załącznik Nr 14
do Protokołu XXI/2004
z dn. 24.06.2004r.*

Pan mgr Marian Janecki - Prezydent Miasta Jastrzębie Zdrój

Zgłaszający interpelację:

Stefan Woźniak i Andrzej Matusiak -Radni Miasta Jastrzębie Zdrój

(Jastrzębskie Forum Samorządowe)

dotyczy: dojazdu dzieci z osiedla Zofiówka do szkół w Jastrzębiu Zdr.

W imieniu Zarządu Osiedla Zofiówka zwracamy się prośbą o udzielenie informacji dotyczących rozwiązania problemów dojazdu dzieci z osiedla Zofiówka do szkół podstawowych mieszczących się w Jastrzębiu Zdroju (SP10, SP5 i SP6).

Rodzice tych dzieci (w szczególności kończące 3-klasę w SP21) powinny znać sytuację, w której przyjdzie im od września się zmagać. Liczymy na szybką i pozytywną informację w tym temacie.

Z poważaniem

Andrzej Matusiak

Stefan Woźniak



Załącznik Nr 15
do Protokołu XX/2004
z dn. 24.06.2004r.

**ZGŁOSZENIE INTERPELACJI
NA SESJI RADY MIASTA JASTRZĘBIE ZDRÓJ**

w dniu 24.06.2004

NAZWISKO I IMIĘ RADNEGO Rutkowski Zbigniew

ADRES ZAMIESZKANIA.....

TREŚĆ INTERPELACJI:

Ważnym z modernizacji Os. Państwiska
przez o jakie wpłynie inwestycyjny
na rok 2004 wykonanie połączenia
ul. Ożenkowej z ul. Reymonta. Jest to
polinek około 20m który zapewni
ruch ulicy wzdłuż osi ul. Reymonta
mieszkańcom bezpieczne skomunika-
kowanie z ul. Państwiska.

Zbigniew Rutkowski

Województwo

28.06.2004r

CSK

ZGŁOSZENIE INTERPELACJI

na Sesji Rady Miasta w dniu 24.06.2004

NAZWISKO I IMIE
ADRES ZAMIESZKANIA

Rutkowski Zdzisław

TREŚĆ INTERPELACJI:

Wzrost z przeprowadzeniem
sprawdzenia i ukończeniu podjętych
wraz z komisją gimnazjalną
prace o podjęciu ich wyniku
na tej komisji jak również w sprawie
stosunku

Zdzisław Rutkowski

Oficjalnie

28.06.2004

Główny

Otrzymano
28.06.2004
Czek
17

Żalęczek Ks 17
do Prochokołu XXI/2004
z ple. 24.06.2004.

**ZGŁOSZENIE INTERPELACJI
NA SESJI RADY MIASTA JASTRZĘBIE ZDRÓJ**

w dniu 24.06.2004

NAZWISKO I IMIĘ RADNEGO Dutkowi Zdzisław

ADRES ZAMIESZKANIA

TREŚĆ INTERPELACJI:

Wspieranie utworzenia
wspólnego programu „ITever Europa”

Trzy duże firmy informatyczne
Cisco System, Intel i Microsoft
współdomyły wspólny program
„ITever Europa”.

Celem jest pomóc samorządom
lokalnym i małym przedsiębiorcom
wzbogacenie o środki z funduszy
unijnych na inwestycje IT.

Wieloletni doświadczenia
ITEver Europa zostało również wytyczne
na miasto Jastrzębie Zdrój.

Ponieważ program ma do osiągnięcia
krótkie proce o odpowiedzi jakie jest
zainteresowanie ze strony władz lokal-
nych oraz przedsiębiorców naszego
miasta. Proszę również o odpowiedzi
kto personelu będzie odpowiedzialny

jakie przedstawiciel naszej gminy
do spraw kontaktów z organizacjami
tego o przedstawienia. Zdzisław Dutkowi

Otrzymano
28.06.2004 r.
Rtys

Zalazowski Dr 18
do Protokołu XXI/2004
z dat. 24.06.2004r.

**ZGŁOSZENIE INTERPELACJI
NA SESJI RADY MIASTA JASTRZĘBIE ZDRÓJ**

w dniu 24.06.2004

NAZWISKO I IMIĘ RADNEGO Zbigniew Rutkowski

ADRES ZAMIESZKANIA

TREŚĆ INTERPELACJI:

Senat na posiedzeniu 20 maja br.
przyjął uchwałę o finansowaniu wyposar-
towania obiektu w 2004-2005 lokal-
nych, w szczególności i do czasu
dla budownictwa. Uchwała przewiduje
na ten cel 50 mln zł. Wykonanie
finansowe będzie realizowane po
dokonaniu przez samorząd
zaangażowania w to przedsięwzięcie
co najmniej 30 proc. środków własnych.
Proszę o informację czy do przygoto-
wanych wniosków przekazujących na
umieszczenie wypracowanego projektu
dla wyżej wymienionego obiektu
budowa i przebudowa obiektu będzie
adaptacja budynku mieszkalnego
na lokale socjalne, niezależnie
czy do czasu budownictwa musi
zostać zrealizowana do końca 2005.

Zbigniew Rutkowski

PREZYDENT MIASTA
JASTRZĘBIE ZDRÓJ

*załącznik, Nr 13
do Protokołu XXI/2004
z dne. 24.06.2004r.*
Jastrzębie Zdrój, 2004-06-22

Or. 0057/5/2004

Szanowny Pan
mgr inż. Wojciech FRANK

Przewodniczący Rady Miasta
Jastrzębie Zdrój

W odpowiedzi na pismo Pana Przewodniczącego z dnia 28 maja 2004 roku, Nr BRM. 0057-33/2004, zgodnie z § 64 ust. 1 Statutu Miasta Jastrzębie Zdrój w załączeniu przekazuję 3 egzemplarze odpowiedzi na Interpelację z Sesji Rady Miasta w dniu 27 maja 2004 roku Radnego Rady Miasta Jastrzębie Zdrój Pana Sławomira Lis. Pismo z dnia 21 czerwca 2004 roku, Nr M-0057/4/2004 stanowi odpowiedź uzupełniającą do Interpelacji złożonej w dniu 25 marca 2004 roku w sprawie zbywania nieruchomości w latach 1991 – 2003, a dotycząca podania od nr 1 - 21 imion i nazwisk urzędników w załączonej do odpowiedzi tabeli.

Z poważaniem

PREZYDENT MIASTA

[Signature]
mgr Marian Janacki

Jastrzębie Zdrój 21 czerwca 2004 r.

M – 0057/4/2004

Radny

Rady Miasta Jastrzębie Zdrój

PAN

Sławomir LIS

Odpowiadając na interpelację Pana Radnego złożoną na Sesji Rady Miasta w dniu 27 maja 2004 roku w sprawie uzupełnienia odpowiedzi z dnia 30 kwietnia br. podaję imiona i nazwiska osób, które w okresie od 1991 – 2003 roku nabyły nieruchomości od Miasta.

Lp.	Imię Nazwisko
1	Wanda Wachawek
2	Halina Sędlak
3	Dariusz Kamiński
4	Aniela Jakubiec
5	Anna i Piotr Stawiarscy
6	Wiesława Balasa
7	Andrzej Malinowski
8	Teresa Widulińska
9	Józef Ciałoń
10	Danuta Kosińska
11	Danuta Kosińska

Lp.	Imię Nazwisko
12	Danuta Malik
13	Ewa Kowalczyk
14	Andrzej Stefański
15	Janina Dąbrowska
16	Teresa Świątły
17	Grzegorz Giruszka
18	Alina Wnuk
19	Maria Pawelec
20	Dariusz Kamiński
21	Daniel Zarzycki

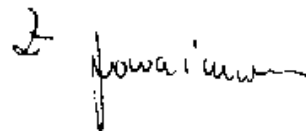
Do wiadomości:

3 x Biuro Rady Miasta

1 x Wydział Or

Kopia:

1 x a/a



1 ZASTĘPCA PREZYDENTA MIASTA

mgr inż. Krzysztof Gadowski

7. Czyli będzie mowa o rozpatrzeniu interpelacji
na sesji zgodnie z § 64 ust. 7 Statutu Miasta
bo jest przewidziany 2004.

URZĄD MIASTA
JASTRZĘBIE ZDRÓJ
Al. Józefa Piłsudskiego 80
44-335 Jastrzębie Zdrój

Jastrzębie Zdrój 05.05.2004 r.

SM-0058/6./04
L.dz. 141/04

Pan
Mieczysław Osika
Radny Rady Miasta
Jastrzębia Zdroju

Dotyczy: interpelacji złożonej na sesji Rady Miasta w dniu 22.04.2004 r.

W związku z Pana interpelacją dotyczącą zagrożenia dla mieszkańców ul. Świerczewskiego, stwarzanego przez psy należące do uprzejmie informuję, że w w/w sprawie Straż Miejska (w dn. 5.05.2004 r.) zakończyła postępowanie wyjaśniające i skierowała do Sądu Grodzkiego wnioski o ukaranie, za nie sprawowanie należytej opieki nad psami. Ponadto Komenda Miejska Policji w Jastrzębiu Zdroju prowadzi postępowanie w sprawie podejrzenia o przestępstwo, tj. nie poddania psów obowiązkowemu szczepieniu przeciwko wściekliznie. Straż Miejska objęła rejon posesji wzmoczoną kontrolą. W okresie ostatnich dwóch tygodni nie stwierdzono wypuszczania psów bez nadzoru. Przeprowadzono rozmowę z właścicielami posesji mieszkającymi w sąsiedztwie. Pouczono mieszkańców aby o każdym przypadku braku nadzoru nad psami powiadamiali Straż Miejską lub Policję. Sąsiedzi zobowiązali się do świadczenia w sądzie w razie stwierdzenia dalszego wypuszczania psów poza teren jej posesji.

z poważaniem

kopia:

- adresat
- Biuro Rady Miasta
- Wydział Organizacyjny
- a/a

KOMENDANT
Straży Miejskiej

mgr Dariusz Kamiński

z up. PREZIDENTA MIASTA

mgr inż. Józef Gąsowski
Zastępca Prezydenta Miasta

Jastrzębie Zdrój, 2004-06-09

Szanowny Pan
mgr inż. Wojciech FRANK

Przewodniczący Rady Miasta
Jastrzębie Zdrój

W odpowiedzi na pismo Pana Przewodniczącego z dnia 28 maja 2004 roku, Nr BRM. 0057-33/2004, zgodnie z § 64 ust. 1 Statutu Miasta Jastrzębie Zdrój w załączeniu przekazuję po 3 egzemplarze odpowiedzi na interpelacje Radnych Rady Miasta Jastrzębie Zdrój zgłoszone na Sesji Rady Miasta w dniu 27 maja 2004 roku:

1. Do Pana Radnego Mieczysława Osiki.

- Odpowiedź w sprawie nabycia prawa użytkowania wieczystego na własność przez spółdzielnię mieszkaniową z zastosowaniem bonifikat. Pismo z dnia 7 czerwca 2004 roku, Nr M-0057/7/04.

2. Do Pana Radnego Jarosława Ligas.

- Odpowiedź w sprawie zamontowania szykan zwalniających przy ulicy Gabczyńskiego oraz uzupełnienia ubytków w nawierzchni asfaltowej przy ulicy Krakowskiej i innych ulicach osiedlowych. Pismo z dnia 1 czerwca 2004 roku, Nr IK 0057-11/2004.

3. Do Pana Radnego Jerzego Lis.

- Odpowiedź w sprawie barów piwnych: „Roger” i „Fama”, całonocnych hałasów przy pizzerii „Wynwiosz” - ul. Kowicka. Pismo z dnia 7 czerwca 2004 roku, Nr SM 0058/12/04.
- Odpowiedź w sprawie targowiska miejskiego przy ul. Arki Bożka. Pismo z dnia 4 czerwca 2004 roku, Nr JZK - 0058/3/2004.
- Odpowiedź w sprawie składowania materiałów budowlanych na parkingu przy ul. Podhalańskiej. Pismo z dnia 7 czerwca 2004 roku, Nr Ar 0058-7/2004.
- Odpowiedź w sprawie poszerzenia parkingu przy ulicy Kaszubska 11 i remontu schodów prowadzących od strony ulicy Wielkopolskiej i Jaru Południowego w kierunku apteki i Domu Handlowego „Arenda”. Pismo z dnia 2 czerwca 2004 roku, Nr IKI 0058-12/2004.
- Odpowiedź w sprawie 5 % zniżki czynszu za mieszkania zamieszkiwane przez kombatantów a usytuowane na parterach i ostatnich piętrach. Pismo z dnia 3 czerwca 2004 roku, Nr GM 0058-2/04.
- Odpowiedź w sprawie składowiska złomu przy ul. Połomskiej. Pismo z dnia 8 czerwca 2004 roku, Nr SM 0058/13/04.

4. Do Pana Radnego Sławomira Lis.

- Odpowiedź w sprawie pobrania od kombatantów opłaty po zorganizowaniu pochodu z okazji 59-tej rocznicy zakończenia drugiej wojny światowej. Pismo z dnia 4 czerwca 2004 roku, Nr IKI 0057-15/2004.
- Odpowiedź dotycząca sporządzenia imiennego wykazu wraz z podaniem funkcji wykazu przyznanych premii i nagród członkom zarządów spółek z udziałem miasta, jednostek budżetowych miasta oraz jednostek pomocniczych wraz z uzasadnieniem w okresie sprawowania funkcji Prezydenta Miasta przez Pana Mariana Janeckiego. Pismo z dnia 4 czerwca 2004 roku, Nr Or 0717/4/2004.
- *nie* ~~Odpowiedź uzupełniająca do interpelacji złożonej w dniu 25 marca 2004 roku w sprawie zbywania nieruchomości w latach 1991-2003 dotycząca podania od nr 1-21 imion i nazwisk urzędników w załączonej do odpowiedzi tabeli. Pismo z dnia 9 czerwca 2004 roku, Nr M 0057/4/04.~~
- Odpowiedź w sprawie podania listy pracowników i współpracowników gazety „Jastrząb”. Pismo z dnia 1 czerwca 2004 roku, Nr MBP L.dz.0/07/071/28/04.

5. Do Panów Radnych: Andrzeja Matusiak i Stefana Woźniak (4 egz.)

- Odpowiedź w sprawie opracowania miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego, między innymi pod lokalizację garaży przy osiedlu „Zofiówka”. Pismo z dnia 7 czerwca 2004 roku, Nr Ar 0058-6/2004.
- Odpowiedź w sprawie przejęcia przez Urząd Miasta Jastrzębie Zdrój dróg osiedlowych Osiedla „Zofiówka”. Pismo z dnia 2 czerwca 2004 roku, Nr M-0057/8/2004.

6. Do Pana Radnego Zbigniewa Rutkowskiego.

- Odpowiedź w sprawie tworzenia miejsc parkingowych na Osiedlu „Staszica”. Pismo z dnia 7 czerwca 2004 roku, Nr IK 0057-16/2004.
- Odpowiedź dotycząca kaucji mieszkaniowych. Pismo z dnia 7 czerwca 2004 roku, Nr GM 0058/3/04.

7. Do Pana Radnego Tadeusza Sławik.

- Odpowiedź w sprawie nieobecności Prezydenta Miasta ani Zastępcy Prezydenta Miasta na posiedzeniu Komisji Polityki Gospodarczej i Bezrobocia w dniu 20 maja 2004 roku. Pismo z dnia 3 czerwca 2004 roku, Nr Or. 0057-10-4/04.

8. Do Pana Radnego Stefana Woźniak.

- Odpowiedź w sprawie wykonania odwodnienia ulicy 11 Listopada na odcinku od ronda przy ulicy Cieszyńskiej do Urzędu Skarbowego. Pismo z dnia 2 czerwca 2004 roku, Nr IK 0057-14/2004.
- Odpowiedź w sprawie przejścia dla pieszych przy ulicy 11 Listopada (naprzeciw szkoły), nieprzestrzeganie znaku 40 km/godzinę spowodowało wypadki drogowe. Pismo z dnia 1 czerwca 2004 roku, Nr IK 0058-13/2004.

Z poważaniem

Otrzymują:

1 x adresat,
1 x Wydział Or. a/a.

Sporządziła:

Irena Czaplińska w dniu 9. 06.2004 r.
Przekazałam do BRM w dniu 06.2004 r.

SEKRETARZ MIASTA

mgr Grzegorz Dulemba

Jastrzębie Zdrój, dnia 07 czerwca 2004 r.

M-0057/ 7 /04

PAN

Mieczysław OSIKA

Przewodniczący

Klubu Radnych

Socjaldemokracja Polska

W odpowiedzi na interpelację Pana Radnego złożoną na Sesji Rady Miasta w dniu 27 maja 2004 roku w sprawie nabycia prawa użytkowania wieczystego na własność przez spółdzielnie mieszkaniowe z zastosowaniem bonifikat informuję, że:

Ad. 1. Prezydent Miasta prowadzi prace związane z określeniem warunków zbycia prawa użytkowania wieczystego gruntów – Gminy i Skarbu Państwa – na własność spółdzielni mieszkaniowych w związku z ustanowieniem na rzecz członków spółdzielni odrębnej własności lokali mieszkalnych.

W tym zakresie, odnotowując zainteresowanie spółdzielni mieszkaniowych nabyciem prawa własności nieruchomości pozostających w ich wieczystym użytkowaniu, a zagospodarowanych na cele mieszkaniowe, wystąpił do Wojewody Śląskiego oraz Związku Gmin i Powiatów Subregionu Zachodniego Województwa Śląskiego w celu uzyskania opinii oraz wspólnego wypracowania takiej polityki, która ujednoliciłaby na przyszłość udzielanie bonifikat spółdzielniom mieszkaniowym nabywającym prawo własności gruntów Skarbu Państwa i zachęciła gminy do udzielania bonifikat podobnych jak ustalonych od nabycia gruntów Skarbu Państwa.

Dokonał analizy struktury własnościowej (praw spółdzielni mieszkaniowych do nieruchomości) i ilościowej gruntu będącego w posiadaniu spółdzielni na terenie miasta.

Ad. 2. Spółdzielnie mieszkaniowe na terenie Miasta Jastrzębie Zdrój mają ustanowione prawo użytkowania wieczystego na około 66 ha gruntów stanowiących własność Gminy i około 96 ha gruntów stanowiących własność Skarbu Państwa.

Powierzchnia gruntów do zbycia może być określona w chwili złożenia wniosków przez wszystkie spółdzielnie mające zasoby mieszkaniowe na terenie naszego miasta.

Ad. 3. Miasto nie dysponuje danymi odnośnie zainteresowania mieszkańców nabywaniem własności gruntu w związku z ustanowieniem na rzecz członków spółdzielni odrębnej własności lokali mieszkalnych.

Wnioski w przedmiotowej sprawie zainteresowani składają w poszczególnych spółdzielniach.

Ad. 4. Wniosek o nabycie prawa własności gruntów – obejmujący powierzchnię 48.6051 ha – będących w dotychczasowym użytkowaniu wieczystym złożyła jedynie Górnicza Spółdzielnia Mieszkaniowa z Jastrzębia Zdroju.

Spółdzielnie Mieszkaniowe „JAS-MOS” oraz „NOWA”, a także Górnicza Spółdzielnia Budownictwa Mieszkaniowego z Wodzisławia Śląskiego kierowały jedynie zapytania do Prezydenta Miasta, czy przy ewentualnych zbyciach przez Miasto lub Skarb Państwa prawa użytkowania wieczystego na własność będą stosowane bonifikaty i w jakiej wysokości.

Ad. 5. Na koszty związane z nabywaniem przez spółdzielnie mieszkaniowe prawa użytkowania wieczystego na własność złożą się wydatki obejmujące:

- wycenę nabywanego prawa,
- przygotowanie dokumentów geodezyjnych do przewłaszczenia,
- koszty notarialne, wieczysto-księgowe, itp.,
- nabycie prawa własności z ewentualną bonifikatą.

Powyższe koszty będą do poniesienia przez stronę nabywającą – poszczególne spółdzielnie mieszkaniowe. Nie jest możliwe z mojej strony podanie wielkości kwotowej kosztów do poniesienia.

Ponadto informuję, że do budżetu Miasta z tytułu opłat rocznych wnoszonych przez spółdzielnie mieszkaniowe na dzień dzisiejszy wpływa z gruntów stanowiących własność Gminy – około 67 500,00 zł, a z tytułu gospodarowania gruntami Skarbu Państwa około 32 000,00 zł (tj. 25 % wartości ustalonych opłat, 75 % Miasto odprowadza do Skarbu Państwa).

Prawo użytkowania wieczystego do przedmiotowych gruntów ustanowione jest średnio do 2060 roku.

Ad. 6. Nie jest możliwym określenie terminu granicznego nabycia przez spółdzielnie prawa własności gruntów będących w ich użytkowaniu wieczystym. Nabywanie praw własności w danej nieruchomości spółdzielni, następować będzie sukcesywnie stosownie do skła-

składanych wniosków zawierających określenie przedmiotu odrębnej własności wszystkich lokali mieszkalnych w tej nieruchomości. Spółdzielnie przed składaniem wniosków o nabywanie muszą dokonać uregulowania stanu prawnego posiadanych nieruchomości, dokonać wydzielania działek budowlanych obejmujących pojedyncze budynki lub grupy budynków, sporządzić aktualną inwentaryzację lokali w poszczególnych działkach budowlanych z określeniem wielkości udziałów lokali w nieruchomości wspólnej.

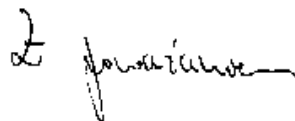
Nadmieniam, iż spółdzielnie mieszkaniowe mogą dzisiaj ustanawiać odrębną własność lokali w budynkach znajdujących się na gruntach będących w ich użytkowaniu wieczystym, tzn. dokonywać wyodrębnienia lokali mieszkalnych wraz z ustanawianiem udziału w prawie użytkowania wieczystego gruntu którym władają. Możliwość taką daje art. 36 ustawy z dnia 15 grudnia 2000 roku o spółdzielniach mieszkaniowych (t.j. Dz.U. z 2003 r., nr 119, poz. 1116 z późn.zm.).

Jedna spółdzielnia mieszkaniowa z naszego miasta rozpoczęła proces wyodrębnia w opisany sposób lokali mieszkalnych ustanawiając udział w prawie użytkowania wieczystego na gruntach Skarbu Państwa.

Do wiadomości:

3 x Biuro Rady Miasta

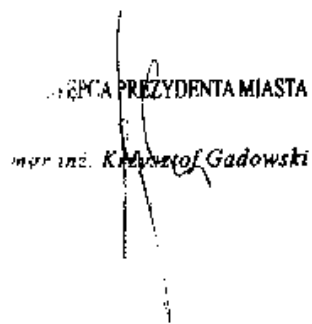
1 x Wydział Or



Kopia:

1 x a/a

...PREZYDENTA MIASTA
mgr inż. Krzysztof Gadowski



URZĄD MIASTA
JASTRZĘBIE ZDRÓJ
Al. Józefa Piłsudskiego 60
44-335 Jastrzębie Zdrój
IK.0057-311/2004

Jastrzębie Zdrój 01.06.2004 r.

**Pan
Ligas Jarosław
Radny Rady Miasta
Jastrzębie Zdrój**

W odpowiedzi na Pana interpelację z dnia 27.05.2004 r. informuję:

- 1. Sprawa progów zwalniających na ulicy Okrzei i Gałczyńskiego zostanie skierowana do rozpatrzenia na najbliższym posiedzeniu Zespołu ds. Organizacji Ruchu. Po otrzymaniu opinii Zespołu zostaną podjęte dalsze działania, o których Pana poinformuję.*
 - 2. W sprawie uzupełnienia ubytków w nawierzchni ul. Krakowskiej informuje, iż obecnie są prowadzone remonty częściowe dróg asfaltowych na drogach powiatowych i gminnych na terenie całego miasta, na których wykonane będzie w miesiącach maju-czerwcu oznakowanie poziome.*
- W późniejszym terminie Wykonawca przystąpi do remontu pozostałych dróg, w tym również dróg na Osiedlu „Morcinka”.*


z up. PREZYDENTA MIASTA
inż. Franciszek Piksa
II Zastępca Prezydenta Miasta

Otrzymuję:
1. Wydz. OR
w miejscu
2. BRM

Kopia:
Wydz. IK a/a
BS/4

Jastrzębie Zdrój, dnia 04-06-2004r.

URZĄD MIASTA
JASTRZĘBIE ZDRÓJ
Al. Józefa Piłsudskiego 60
44-335 Jastrzębie Zdrój
JZK – 0058 / 3 / 2004

Pan

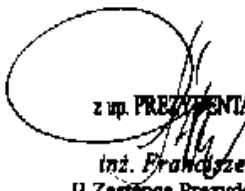
Jerzy Lis

Radny Rady Miasta

Jastrzębie Zdrój

W odpowiedzi na interpelację złożoną na sesji Rady Miasta w dniu 27-05-2004r. uprzejmie informuję, iż pracownicy Jastrzębskiego Zakładu Komunalnego wspólnie ze Strażą Miejską prowadzą na bieżąco działania mające na celu udrożnienie przejść na targowisku miejskim przy ul. A. Bożka. Planowana także jest akcja Straży Pożarnej dotycząca zachowania drożności dróg pożarowych. Mamy nadzieję, iż podejmowane starania w najbliższym czasie rozwiążą zaistniały problem rozszerzania się handlu poza teren targowiska miejskiego.

Z poważaniem


z up. PREZYDENTA MIASTA

inż. Franciszek Piśka
II Zastępca Prezydenta Miasta

Kopia:

1. Biuro Rady Miasta
2. Wydział Organizacyjny
3. JZK a/a

Jastrzębie Zdrój 7.06.2004 r.

SM- 0058/41/04

L.dz. 185/04

Pan
Jerzy Lis
Radny Rady Miasta
Jastrzębie Zdrój

Dotyczy: interpelacji złożonej na sesji Rady Miasta w dniu 27.05.2004 r.

W związku z Pana interpelacją dotyczącą kawiarni „Black Roger” i „Fama” uprzejmie informuję, że teren wokół lokali został objęty wzmożoną kontrolą przez patrole Straży Miejskiej, a w godzinach nocnych przez wspólny patrol Straży Miejskiej i Policji. Właściciele kawiarni zostali poinformowani o skargach mieszkańców oraz o konsekwencjach powtarzających się w obrębie lokali zakłóceń porządku publicznego.

Jeśli chodzi o interpelację w sprawie pizzerii „Wyrwigrosz” uprzejmie informuję, że kierowcy naruszający przepisy ruchu drogowego w zakresie parkowania pojazdów w obrębie pizzerii, niejednokrotnie byli upominani i karani przez strażników miejskich. Natomiast Straż Miejska nie miała zgłoszeń dotyczących zakłóceń ciszy nocnej spowodowanych hałasem dochodzącym z pizzerii. Niemniej jednak kontrola tego miejsca została ujęta w zadaniach stałych Straży Miejskiej.

Ponadto uprzejmie informuję, że treść Pana interpelacji została wysłana do Komendy Miejskiej Policji w celu podjęcia działań zmierzających do przeciwdziałania zjawiskom w nich przedstawionym.

kopia:

- adresat
- Biuro Rady Miasta
- Wydział Organizacyjny
- a/a

KOMENDANT
Straży Miejskiej

mgr Dariusz Kamiński

z poważaniem

zast. PREZYDENTA MIASTA

mgr. Franciszek Piśsa
II Zastępca Prezydenta Miasta

Jastrzębie Zdrój 02.06.2004 r.

**Pan
Jerzy Lis
Radny Rady Miasta
Jastrzębie Zdrój**

W odpowiedzi na Pana interpelację zgłoszoną na Sesji Rady Miasta w dniu 27.05.2004 r. informuję:

1. Odnośnie parkingu przy ul. Kaszubskiej 11 Miasto wyraża zgodę na wykonanie poszerzenia parkingu na terenie należącym do Miasta. Spółdzielnia GSM powinna zlecić wykonanie projektu budowlanego parkingu wraz z proponowanym wjazdem od drogi jednokierunkowej przy Ośrodku Zdrowia.
W przyszłym roku zadanie mogłoby być realizowane w ramach zadania „Wykonanie miejsc parkingowych z udziałem finansowym Miasta”.
Jest to jednak uzależnione od środków budżetowych w roku 2005 przeznaczonych na to zadanie.
2. Remont schodów prowadzących od strony ul. Wielkopolskiej i Jaru Południowego w kierunku apteki i Domu Handlowego „ARENDA” zostanie wykonany w okresie letnim.

Otrzymują:
1. Wydz. OR
w miejscu
2. BRM

Kopia:
Wydz. IKI a/a

z up. PREZYDENTA MIASTA
inż. Franciszek Piśra
II Zastępca Prezydenta Miasta

Jastrzębie Zdrój, dnia 03 czerwiec 2004 r.

GM.0058 – 2/04

**Radny Rady Miasta
Pan Jerzy Lis**

Odpowiadając na Pana interpelację, złożoną na Sesji Rady Miasta, w dniu 27 maja br. uprzejmie informuję.

Zarządzeniem nr Or-0152/361/2003 Prezydenta Miasta Jastrzębie Zdrój z dnia 06 października 2003r, ustalona została stawka czynszu za najem lokali mieszkalnych z zasobu mieszkaniowego gminy.

Kierując się § 1 pkt. 3 ppkt.2 lit.a, stawka bazowa czynszu (za 1m² powierzchni użytkowej lokalu mieszkaniowego w wysokości 2,70zł miesięcznie) ulega obniżeniu 5% z uwagi na położenie lokalu w budynku tj. przyziemia.

Nawiązując do Pana uwagi dotyczącej niedogrzanania lokali usytuowanych na parterze i ostatniej kondygnacji budynku, wyjaśniam.

W przypadku zaistnienia tejże sytuacji, najemca lokalu o powyższym winien poinformować Zakład Gospodarki Mieszkaniowej. Administrator kieruje na dany lokal Komisję, która trzykrotnie dokonuje pomiaru temperatury. W przypadku stwierdzenia niedogrzanania mieszkania, najemcy lokalu należna jest bonifikata do czynszu.

Z analizy zaistniałych przypadków niedogrzanania mieszkań, wynika, że główną przyczyną powyższego jest stan techniczny instalacji, pociągający za sobą wymóg przeprowadzenia konserwacji.

Otrzymują:

1. Biuro rady Miasta
2. Wydział OA
3. GM a/a
- I.O.

I ZASTĘPCA PREZYDENTA MIASTA

mgr inż. Krzysztof Gadowski

NACZELNIK WYDZIAŁU

Marie Paweł
Marie Paweł

Jastrzębie Zdrój, dn. 7.06.2004r.

Ar. 0058-7/2004

**Radny Rady Miasta
Jastrzębie Zdrój
Pan Jerzy Lis**

dot.: odpowiedzi na interpelację zgłoszoną na sesji Rady Miasta
dnia 27.05.2004r.

W odpowiedzi na Pana interpelację zgłoszoną na sesji Rady Miasta w dniu 27.05.2004r. w sprawie zagospodarowania terenu przy ul. Podhalańskiej oraz przy ul. Arki Bożka wyjaśniam, że:

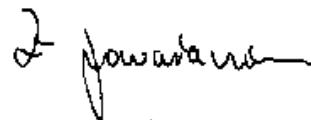
1. Na działce przy ul. Podhalańskiej zdeponowano tymczasowo kruszywo budowlane będące własnością JZWIK S.A. Właściciel terenu wyraził na to zgodę. Obiekt nie ma charakteru budowy, kruszywo zostaje na bieżąco zagospodarowywane i do końca lipca zostanie usunięte.
Nie stanowi składowiska, tylko miejsce czasowego deponowania surowca nie będącego odpadem, wobec czego teren nie wymaga przeprowadzenia dezynfekcji.
2. Na działce przy ul. Arki Bożka uchwalono miejscowy plan zagospodarowania przestrzennego uchwałą Rady Miejskiej Jastrzębie Zdrój nr VI/112/99 z dnia 27 lutego 1999r. ogłoszoną w Dzienniku Urzędowym Województwa Śląskiego Nr 31 z dnia 7 lipca 1999r.
Przewiduje on lokalizację obiektów usługowo – handlowych oraz stacji paliw z obsługą komunikacyjną od ul. Arki Bożka.
Niezależnie od własności gruntów - miejscowy plan zagospodarowania przestrzennego stanowi prawo miejscowe, do przestrzegania którego zobowiązani są wszyscy – zarówno inwestor jak i władze miasta.

Otrzymuje:

1. Adresat

Do wiadomości:

1. Biuro Rady Miasta
w miejscu
2. Wydział Organizacyjny
w miejscu
3. Wydz. Ar. a/a



I ZASTĘPCA PREZYDENTA MIASTA

mgr inż. Krzysztof Gadowski

URZĄD MIASTA
JASTRZĘBIE ZDRÓJ
ul. Józefa Piłsudskiego 60
44-335 Jastrzębie Zdrój

Jastrzębie Zdrój 8. 06. 2004 r.

SM – 0058/15./04
L.dz.204/04

**Pan
Jerzy Lis
Przewodniczący Komisji
Bezpieczeństwa Publicznego
i Samorządu Terytorialnego**

W związku z Pana interpelacją dotyczącą wypalania i przecinania złomu na składowisku przy ul. Połomskiej uprzejmie informuję, że Straż Miejska objęła ul. Połomską codzienną kontrolą w celu wyeliminowania ww. zjawiska.

Z. poważaniem

KOMENDANT
Straży Miejskiej
mgr Dariusz Kamiński

[Signature]
z up. PREZYDENTA MIASTA
mgr. Franciszek Piśsa
II Zastępca Prezydenta Miasta

Otrzymują:

- Adresat
- BRM
- Wydz. Or.
- kopia a/a

URZĄD MIASTA
JASTRZĘBIE ZDRÓJ
Al. Józefa Piłsudskiego 60
44-335 Jastrzębie Zdrój
Or 071744/2004

Jastrzębie Zdrój, 04.06.2004 r.

PAN

SŁAWOMIR LIS

radny Miasta

Odpowiadając na interpelację Pana z dnia 27 maja 2004 r. informuję, co następuje:

Wszystkie miesięczne premie wynikają z regulaminu premiowania i są składnikami wynagrodzenia miesięcznego. Regulamin premiowania uzależnia wypłacenie premii, będącej składnikiem wynagrodzenia za pracę – od następujących okoliczności:

- właściwej realizacji powierzonych zadań,
- innowacyjności i tworzenia nowych rozwiązań,
- rezultatów pracy w kierowanej jednostce organizacyjnej,
- przestrzegania dyscypliny budżetowej,
- podnoszenia jakości pracy lub świadczonych usług.

Premie i nagrody wraz z uzasadnieniem udzielone dyrektorom jednostek organizacyjnych Miasta przekazuję jako załącznik Nr 1,2 i 3 do niniejszego pisma.

z up. PREZYDENTA MIASTA

inż. *Przemysław Piksa*

II Zastępca Prezydenta Miasta

KIEROWNIK REFERATU

Zofia Grzebiak
mgr Zofia Grzebiak

RADCA PRAWNY

Danuta Lipień
mgr Danuta Lipień
Kt 1200

**PREMIE I NAGRODY UDZIELONE DYREKTOROM
JEDNOSTEK ORGANIZACYJNYCH MIASTA ZA 2002 R. (XI-XII)**

Lp	Nazwa jednostki	Dyrektor	Premia za m-c (zł)		Nagroda (zł)	Uzasadnienie nagrody
			XI	XII		
1.	Jastrzębski Zakład Komunalny	Krakowski Marek	420	420	1800 (nagroda roczna)	za dobrą realizację powierzonych zadań
2.	Miejski Zespół Obsługi Szkół i Przedszkoli	Sołczyńska Leokadia	700	700	700 (za IV kwartał)	za dobrą realizację powierzonych zadań
3.	Ośrodek Pomocy Społecznej	Jachimowska Teresa	600	600	1300 (za II półrocze)	sprawną realizacją powierzonych zadań
4.	Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji	Florek Zofia	810	810	1200 (nagroda roczna)	za sprawne zarządzanie i dobrą realizację powierzonych zadań
5.	Dom Nauki i Rehabilitacji	Kordiak Elżbieta	255	425	-	
6.	Publiczny Żłobek	Kunik Krystyna	700	280	-	
7.	Powiatowy Urząd Pracy	Ruszkiewicz Mirosław	420	420	-	
8.	Dom Pomocy Społecznej	Demetraki-Paleolog Ewa	680	680	400	za dobrą realizację powierzonych zadań
9.	Zakład Gospodarki Mieszkaniowej	Olszok Beata	700	700	2000 (za II półrocze)	za sprawne zarządzanie ZGM i powierzonym majątkiem gminy

**PREMIE I NAGRODY UDZIELONE DYREKTOROM
JEDNOSTEK ORGANIZACYJNYCH MIASTA ZA 2003 R. (I-XII)**

Lp	Nazwa jednostki	Dyrektor	Premia za m-c (zł)												Wysokość nagrody (zł)	zasadnienie nagrody
			I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII		
1.	Jastrzębski Zakład Komunalny	Krakowski Marek	440	440	550	440	440	440	440	440	440	440	440	440	1800 (za I półrocze) 2200 (za II półrocze)	Za sprawne zarządzanie JZK
2.	Miejski Zespół Obsługi Szkół i Przedszkoli	Sobczyńska Leokadia	420	420	420	420	420	420	420	420	420	420	420	420	700 (za I,II,III,IV kwartał)	Za dobrą realizację powierzonych zadań
3.	Ośrodek Pomocy Społecznej	Jachimowska Teresa	0	210	420	420	420	420	420	420	420	420	420	420	1300 (za I,II półrocze)	Za dobrą realizację powierzonych zadań
4.	Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji	Florek Zofia	420	420	420	420	420	420	420	420	420	210	420	420	2000 (za I półrocze) 1800 (za II półrocze)	Za sprawne zarządzanie MOSiR oraz powierzonym majątkiem gminy
5.	Dom Nauki i Rehabilitacji	Kordiak Elżbieta	180	180	180	180	180	180	180	180	180	180	180	180	300	Za dobrą realizację powierzonych zadań
6.	Publiczny Złobek	Kozik Krystyna	150	150	150	150	150	150	150	150	150	300	150	150	400	Za dobrą realizację powierzonych zadań
7.	Powiatowy Urząd Pracy	Ruszkiewicz Mirosław (do 31.07.2003 r.) Archawska Irena (od 01.08.2003 r.)	420	420	420	420	420	420	420	-	-	-	-	-	-	
8.	Dom Pomocy Społecznej	Demetriuk-Paleolog Ewa	420	420	420	420	420	420	420	420	420	420	420	420	1000 (nagroda roczna) 400 (za I,II,III,IV kwartał)	Za dobrą realizację powierzonych zadań
9.	Zakład Gospodarki Mieszkaniowej	Olszak Beata	420	420	420	420	420	420	420	420	420	420	420	420	-3000 (za I półrocze) -5000	- Za sprawne zarządzanie ZGM i majątkiem gminy, - Za sprawne zarządzanie ZGM, - Za sprawne majątkiem gminy oraz powierzonego systemu zarządzania jakością zgodnego z normą ISO 9001/2000
10.	Miejska Biblioteka Publiczna	Kacharska Maria	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	3460 (nagroda roczna za 2002 r.)	Dyrektor MBP nie otrzymuje dodatkowego wynagrodzenia tzw. „13”, a jedynie jest uprawniona do nagrody rocznej
11.	Miejski Ośrodek Kultury	Gardyańczyk Mariola	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	3708 (nagroda roczna za 2002 r.)	Dyrektor MOK nie otrzymuje dodatkowego wynagrodzenia rocznego tzw. „13”, a tylko jedną nagrodę w roku tzw. nagrodę roczną.

**PREMIE I NAGRODY UDZIELONE DYREKTOROM
JEDNOSTEK ORGANIZACYJNYCH MIASTA ZA 2004 R. (I-IV)**

Lp	Nazwa jednostki	Dyrektor	Premia za m-c (zł)				Wysokość nagrody (zł)	uzasadnienie nagrody
			I	II	III	IV		
1.	Jastrzębski Zakład Komunalny	Krakowski Marek	440	440	440	440	-	
2.	Miejski Zespół Obsługi Szkół i Przedszkoli	Sobczyńska Leokadia	252	210	420	420	700	
3.	Ośrodek Pomocy Społecznej	Jachimowska Teresa	440	440	440	660	-	
4.	Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji	Flórek Zofia	440	440	440	440		
5.	Dom Nauki i Rehabilitacji	Kordiak Elżbieta	185	185	185	185		
6.	Publiczny Żłobek	Kunik Krystyna	160	160	160	160		
7.	Powiatowy Urząd Pracy	Arciszewska Irena (do 14.03.2004)	420	420	210			
		Koba Andrzej (od 15.03.2004 r.)	-	-	220	440		
8.	Dom Pomocy Społecznej	Demetraki-Palcolog Ewa	440	440	440	440	400 (za 1 kwartał)	Za dobrą realizację powierzonych zadań
9.	Zakład Gospodarki Mieszkaniowej	Olszak Beata	440	440	440	440		
10.	Miejska Biblioteka Publiczna	Kucharska Maria	-	-	-	-		
11.	Miejski Ośrodek Kultury	Gardyańczyk Mariola	-	-	-	-	3300 (nagroda roczna za 2003 r.)	Dyrektor MOK nie otrzymuje dodatkowego wynagrodzenia rocznego tzn. „13”, a tylko jedną nagrodę w roku tzn. nagrodę roczną.

URZĄD MIASTA
JASTRZĘBIE ZDRÓJ
Al. Józefa Piłsudskiego 80
44-335 Jastrzębie Zdrój
IKI.0057-³15/2004

Jastrzębie Zdrój, 04.06.2004r.

Pan
Sławomir Lis
Radny Rady Miasta
Jastrzębie Zdrój

W odpowiedzi na interpelację dotyczącą obciążenia kombatanów opłatą skarbową za wydanie zezwolenia informuję, iż zgodnie z ustawą „prawo o ruchu drogowym” (Dz. U. nr 58 poz. 515 z 2003r. – z późniejszymi zmianami), wykorzystanie dróg w sposób szczególny czym jest np. marsz organizowany przez Związek Kombatanów, wymaga zezwolenia na drodze decyzji administracyjnej.

Wydanie zezwolenia zgodnie z art. 65h w przywołanej wyżej Ustawy nie dotyczy tylko pielgrzymek i innych imprez o charakterze religijnym.

Wydana decyzja podlega opłacie skarbowej zgodnie z Ustawą z dn. 29.09.2000r. „o opłacie skarbowej” (Dz. U. nr 86 poz. 960 z 2000r.). Zwolnieniu podlegają tylko jednostki samorządu terytorialnego, jednostki budżetowe i organizacje pożytku publicznego.

Postępowanie administracyjne zostało przeprowadzone zgodnie z obowiązującymi przepisami.

Do wiadomości:

1. Biuro Rady Miasta w/m
2. Wydział Or w/m

Kopia:

Wydział IKI a/a


Zastępca PRZEDSIĘDNIENIA MIASTA
Inż. Franciszek Pilka
Zastępca Prezydenta Miasta



MIEJSKA BIBLIOTEKA PUBLICZNA

44-335 Jastrzębie Zdrój
ul. Wielkopolska 1a
tel/fax: 47 32 576
NIP 633-000-95-56

Jastrzębie Zdrój, dnia 1.06.2004r.

L.dz. 0/07/071/28/04

**Pan
Sławomir Lis
Przewodniczący
Komisji Gospodarki Komunalnej
i Ekologii**

W odpowiedzi na złożoną przez Pana interpelację informuję, że w skład redakcji gazety „Jastrząb” wchodzi:

- pracownicy: Agnieszka Barzycka (redaktor naczelna) oraz Bogusława Badura,
- osoby współpracujące: Katarzyna Jabłońska-Bajer, Sylwia Sobczyk, Ewa Madej, Ewelina Kuśka, Marek Niedźwiecki, Tomasz Wysokiński oraz Leon Białecki.

Pozostali dziennikarze zastrzegli sobie prawo zachowania w tajemnicy swego nazwiska, które zapewnia im art. 15 ust. 1 i 2 Prawa Prasowego.

DYREKTOR BIBLIOTEKI

mgr Małgorzata Kucharska

Jastrzębie Zdrój 02 06 2004 r

M-0057/8/2004

RADNI RADY MIASTA
Jastrzębie Zdrój
Stefan Woźniak
Andrzej Matusiak

Odpowiadając na interpelację Panów Radnych złożoną na Sesji Rady Miasta w dniu 27 maja 2004 r. informuję, że pomiędzy Miastem a dotychczasowym właścicielem i użytkownikiem dróg zlokalizowanych w obrębie osiedla Zofiówka nie została zakończona procedura związana z uregulowaniem stanu własnościowego przedmiotowych nieruchomości.

Do czasu ostatecznego załatwienia spraw związanych z przekazaniem dróg wewnątrz osiedlowych obowiązek ich utrzymywania należy do władającego Jastrzębskiej Spółki Węglowej S.A. w Jastrzębiu Zdroju.

Do wiadomości :

3 x Biuro Rady Miasta
1 x Wydział Or

Kopia:
Wydział Mienia a/a

J. Jastrzębski

1 ZASTĘPCA PREZYDENTA MIASTA

mgr inż. Krzysztof Gadowski

Jastrzębie Zdrój dnia 2004-06-07

Ar.0058-B/2004

Radni Rady Miasta

Jastrzębie Zdrój

Pan Andrzej Matusiak

Pan Stefan Woźniak

W odpowiedzi na interpelację z dnia 2004-05-27 w sprawie opracowania miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego, między innymi pod lokalizację zespołu garaży przy osiedlu „Zofiówka” w Jastrzębiu Zdroju informuję, że w chwili obecnej jest opracowany projekt planu, który został przesłany do Wojewody Śląskiego celem uzyskania zgody na przeznaczenie terenów na cele nierolnicze i nieleśne.

Po uzyskaniu zgody od Wojewody Śląskiego (w formie decyzji) projekt planu zostanie wyłożony do publicznego wglądu.

Wyłożenie do publicznego wglądu zostanie poprzedzone stosownym ogłoszeniem w gazecie samorządowej „Jastrząb” i na stronach internetowych Biuletynu Informacji Publicznej Urzędu Miasta Jastrzębie Zdrój.

Projekt zmiany planu dotyczy terenu wyznaczonego uchwałą Rady Miasta Jastrzębie Zdrój Nr IX/175/2003 z dnia 22 maja 2003 roku w sprawie przystąpienia do sporządzenia Miejscowego Planu Zagospodarowania Przestrzennego Miasta Jastrzębia Zdroju - Droga Główna Południowa.

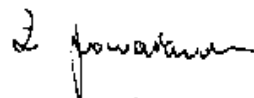
Zakończenie prac nad planem wyznaczono na pierwsze półrocze 2005 roku.

Otrzymuje:

1. W/w Adresaci

Do wiadomości:

1. Biuro Rady Miasta
w miejscu
2. Wydział Organizacyjny
w miejscu
3. Wydz. Ar. a/s



1 ZASTĘPCA PREZYDENTA MIASTA

mgr inż. Andrzej Gadowski

URZĄD MIASTA
JASTRZĘBIE ZDRÓJ
Al. Józefa Piłsudskiego 60
44-335 Jastrzębie Zdrój
IK.0057-3/16 /2004

Jastrzębie Zdrój 0706.2004 r.

**Pan
Zbigniew Rutkowski
Radny Rady Miasta
Jastrzębie Zdrój**

W odpowiedzi na Pana interpelację z dnia 27.05.2004 r. informuję, iż Miasto Jastrzębie Zdrój nie posiada aktualnego Planu Zagospodarowania Przestrzennego. W związku z powyższym na dzień dzisiejszy nie można wskazać miejsca na lokalizację parkingów w rejonie przychodni i apteki przy ul. Wrocławskiej. Terenem przeznaczonym pod budowę parkingu jest tzw. skarpa przy budynku Zakładu Energetycznego.


z up. PREZYDENTA MIASTA
inż. Franciszek Piśsa
II Zastępca Prezydenta Miasta

Otrzymują:
1. Wydz. OR
w miejscu
2. BRM

Kopia:
Wydz. IK a/a
BS/4

Jastrzębie Zdrój, dnia 06.06.2004 r.

GM.0058 - 3/04

**Radny Rady Miasta
Pan Zbigniew Rutkowski**

W odpowiedzi na zgłoszoną przez Pana interpelację na Sesji Rady Miasta w dniu 27 maja br. uprzejmie informuję.

Przed Sądem Rejonowym w Jastrzębiu Zdroju zawisła sprawa z powództwa jednego z mieszkańców naszego miasta o zwrot zwaloryzowanej kaucji mieszkaniowej.

Do dnia sporządzenia niniejszego pisma, sprawa nie została jeszcze zakończona, wobec czego w dalszym ciągu nie jesteśmy w stanie określić zasad waloryzacji wpłaconych wcześniej kaucji mieszkaniowych.

Jednocześnie informuję, że po prawomocnym zakończeniu postępowania, Prezydent Miasta podejmie decyzję co do sposobu rozwiązania problemu kaucji mieszkaniowej.

Otrzymują:

1. Biuro Rady Miasta
2. Wydział OA
3. GM a/a
- LO

ZASTĘPCA PREZYDENTA MIASTA

mgr inż. Krzysztof Gadowski

Pau



PREZYDENT MIASTA
JASTRZĘBIE ZDRÓJ

Jastrzębie Zdrój, 03.06.2004 roku

Or.0057-10-4/04

Szanowny Pan
Tadeusz Sławik
Radny Rady Miasta Jastrzębie Zdrój

W odpowiedzi na interpelację złożoną przez Pana na sesji Rady Miasta w dniu 27 maja 2004 roku, uprzejmie informuję, że z uwagi na wcześniej zaplanowane obowiązki służbowe, w posiedzeniu Komisji Polityki Gospodarczej i Bezrobocia Rady Miasta Jastrzębie Zdrój w dniu 20 maja 2004 roku nie mogłem uczestniczyć ani ja osobiście, ani moi zastępcy.

Właśnie w tym dniu – o czym informowałem na ostatniej sesji Rady Miasta – uczestniczyłem w ceremonii wręczenia przez Prezydenta RP Aleksandra Kwaśniewskiego nagród i wyróżnień laureatom „Sportowego Turnieju Miast i Gmin 2003”. Mój zastępca Franciszek Piksa, sprawując zastępstwo, pełnił cotygodniowy dyżur, tj. przyjmował mieszkańców naszego miasta, udzielając odpowiedzi na zapytania i prośby. Tego samego dnia w godzinach popołudniowych spotkał się z Przewodniczącym Komisji Gospodarki Sejmiku RP Posłem Adamem Szejnfeldem oraz z przedsiębiorcami z terenu miasta Jastrzębia Zdroju i okolic. Z kolei wiceprezydent Krzysztof Gadowski przebywał w dwudniowej delegacji służbowej.

Jednocześnie pragnę podkreślić, że w obradach Komisji uczestniczyli naczelnicy wydziałów odpowiedzialni za realizację problematyki tego posiedzenia, tj. Naczelnik Wydziału Infrastruktury Komunalnej i Inwestycji p. Maria Piłarska, Naczelnik Wydziału Edukacji p. Elfryda Bielaszka, Naczelnik Wydziału Obywatelskiego p. Krzysztof Kucla oraz Naczelnik Wydziału Polityki Gospodarczej i Promocji p. Marek Gierón.

Z poważaniem

PREZYDENT MIASTA

[Podpis]
Tadeusz Sławik

Otrzymują:

1. 3 x Biuro Rady Miasta
2. 1 x Wydział Organizacyjny
3. a/a

Jastrzębie Zdrój 2004-06-01

**Pan
Stefan Woźniak
Radny Rady Miasta**

W odpowiedzi na interpelację złożoną w dniu 27.05.2004 w sprawie przejścia dla pieszych w rejonie Zespołu Szkół im. Mikołaja Witczaka przy ulicy 11 Listopada informuję że w w/w sprawie interweniował dyrektor szkoły oraz pan Marian Majer. Sprawa była skierowana do rozpatrzenia przez Zespół ds. Organizacji Ruchu. Zespół na posiedzeniach w dniach 24.03.2004 r. i 18.05.2004 r. szczegółowo omówił możliwości poprawy infrastruktury drogowej pod kątem zwiększenia bezpieczeństwa ruchu. Rozpatrywane były wszystkie możliwe środki z zakresu inżynierii ruchu, które można by było zgodnie z obowiązującymi przepisami oraz zasadami bezpieczeństwa zastosować i które przyniosłyby spodziewane rezultaty. Przepisy prawa o ruchu drogowym oraz warunki techniczne dróg powstają w oparciu o zasady bezpieczeństwa wszystkich użytkowników dróg zarówno pieszych jak i zmotoryzowanych.

Ulica 11 Listopada jest drogą wojewódzką nr 937 o dużym natężeniu ruchu. Ulicą jest prowadzona komunikacja zbiorowa. Ze względu na lokalizację szkoły oraz położenie drogi w łukach poziomych wprowadzone zostało ograniczenie prędkości do 40 Km/h. W rejonie szkoły jest zlokalizowane przejście dla pieszych oznakowane znakami D-6 „przejście dla pieszych” oraz T-27 „tabliczka wskazująca, że przejście dla pieszych jest szczególnie uczęszczane przez dzieci”. Przejście dla pieszych posiada zapewnioną z obu stron widoczność na długości koniecznej do zatrzymania pojazdu. Oznakowanie poziome przejścia, co roku jest odnawiane. Pionowe znaki drogowe są umieszczone w taki sposób, aby były łatwo zauważalne dla kierowców. Umieszczenie nad przejściem dla pieszych pulsującego światła ostrzegawczego nie przyniesie spodziewanych rezultatów. W przypadku umieszczania na przejściu dla pieszych tego typu oznakowania, musi się ono znajdować na wysokości, co najmniej 5,00 m nad poziomem jezdni. Konieczność zachowania zjazdu na teren szkoły uniemożliwia wykonanie barier na długości od wejścia na teren szkoły do przejścia dla pieszych. Niemożliwe jest również wykonanie progów zwalniających. Zgodnie z Rozporządzeniem Ministra Infrastruktury z dnia 3 lipca 2003 r. w sprawie szczegółowych warunków technicznych dla znaków i sygnałów drogowych oraz urządzeń bezpieczeństwa ruchu drogowego i warunków ich umieszczania na drogach (Dz. U. nr 220 z 2003 r. poz.2181) niedopuszczalne jest stosowanie progów zwalniających na drogach wojewódzkich oraz na ulicach na których kursują autobusy komunikacji pasażerskiej.

Aby zwiększyć bezpieczeństwo ruchu w rejonie szkoły, zostanie odnowione oznakowanie poziome na jezdni oraz dodatkowo zostaną ustawione znaki ostrzegawcze A-17 „uwaga dzieci”. Ze względu na duże natężenie ruchu na ulicy 11 Listopada a tym samym mniejszą odporność oznakowania poziomego na ścieranie, przejście dla pieszych będzie odnawiane dwa razy do roku tj. w miesiącu czerwcu i w miesiącu październiku.

Na posiedzeniu Zespołu ds. Organizacji Ruchu omawiano również przyczyny wypadków, jakie miały miejsce w tym roku na ulicy 11 Listopada. Przyczyną pierwszego wypadku było przekraczanie jezdni w miejscu do tego niedozwolonym natomiast drugi wypadek powstał na skutek nagłego wtargnięcia pieszego na jezdnię.

Bezpieczeństwo ruchu na ulicy jest zależne nie tylko od kierowców czy też samej drogi, ale również od zachowania pieszych. Musimy sobie zdawać sprawę z tego, że żaden samochód nie zahamuje w porę, gdy pieszy nagle wejdzie na jezdnię. Niestety większość dzieci nie potrafi prawidłowo poruszać się po ulicach. Przyczyną tego jest niewystarczająca edukacja dzieci pod kątem znajomości przepisów prawa o ruchu drogowym. W tym wypadku odpowiedzialność spoczywa przede wszystkim na rodzicach i nauczycielach.

Z poważaniem



mgr PREZIDENTA MIASTA
mgr Mariusz Piłsa
II Zastępca Prezydenta Miasta

Kopia:

1. Wydz. OA
2. BRM
3. Wydz. IKI

URZĄD MIASTA
JASTRZĘBIE ZDRÓJ
Al. Józefa Piłsudskiego 60
44-335 Jastrzębie Zdrój

IK-0057/ *14* /2004r

Jastrzębie 2004.06.02

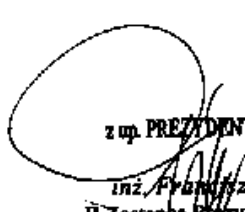
**Pan
Stefan Woźniak
Radny Rady Miasta
w Jastrzębiu Zdroju**

W odpowiedzi do złożonej interpelacji w dniu 27.05.2004 r. dotyczącej odwodnienia ul. 11-go Listopada na odcinku od ronda ul. Cieszyńskiej do Urzędu Skarbowego wyjaśniamy, że miasto jest w posiadaniu dokumentacji technicznej budowy kanalizacji deszczowej i modernizacji przedmiotowej ulicy.

Zgodnie z wieloletnim programem inwestycyjnym miasta na lata 2004 – 2008 w roku 2005 została przewidziana kwota 1 300 000,00 zł na wykonanie kanalizacji oraz 1 200 000,00 zł na wykonanie pozostałych robót drogowych w roku 2006.

Przyczyną tworzących się zalewisk na jezdni jest brak możliwości wykonania studzienek ściekowych z odprowadzeniem wód do kanalizacji lub rowu przydrożnego.

W miesiącu lipcu br. zostaną wyremontowane miejsca o znacznym zaniżeniu jezdni co w części pozwoli uzyskać minimalny spadek podłużny a w następstwie ułatwi spływ wód opadowych w kierunku ronda ul. Cieszyńskiej gdzie są zabudowane studzienki ściekowe włączone do istniejącej kanalizacji. Jest to działanie doraźne które tylko częściowo poprawi sytuację, docelowo należy wykonać kanalizację deszczową na całej długości ul. 11-go Listopada


z up. PREZYDENTA MIASTA

inż. *Przemysław Piksa*
II Zastępca Prezydenta Miasta

Otrzymują:
1 x Wyd. OR
w miejsc
4 x BRM

Kopia:
1 x a/a IK

Jastrzębie Zdrój, 2004-06-15

Szanowny Pan
mgr inż. Wojciech FRANK

Przewodniczący Rady Miasta
Jastrzębie Zdrój

W odpowiedzi na pismo Pana Przewodniczącego z dnia 28 maja 2004 roku, Nr BRM. 0057-33/2004, zgodnie z § 54 ust. 1 Statutu Miasta Jastrzębie Zdrój w załączeniu przekazuję 3 egzemplarze odpowiedzi na interpelację Radnego Rady Miasta Jastrzębie Zdrój z Sesji Rady Miasta w dniu 27 maja 2004 roku:

1. Do Pana Radnego Sławomira Lis.

- Odpowiedź dotycząca sporządzenia imiennego wykazu wraz z podaniem funkcji wykazu przyznanych premii i nagród członkom zarządów spółek z udziałem miasta, jednostek budżetowych miasta oraz jednostek pomocniczych wraz z uzasadnieniem w okresie sprawowania funkcji Prezydenta Miasta przez Pana Mariana Janeckiego.
Pismo z dnia 9 czerwca 2004 roku, Nr WPG 0058/13/03.

Z poważaniem

SEKRETARZ MIASTA

mgr Grzegorz Dulęba



URZĄD MIASTA
JASTRZĘBIE ZDRÓJ
Al. Józefa Piłsudskiego 60
44-335 Jastrzębie Zdrój
- 23 -

Jastrzębie Zdrój 09.06.2004r.

WPG/0058/13.../03

Szanowny Pan
Sławomir Lis
Radny Rady Miasta
Jastrzębie Zdrój

W odpowiedzi na interpelację złożoną przez Pana na sesji Rady Miasta w dniu 27.05.2003r. dotyczącą imiennego wykazu członków zarządu spółek z udziałem miasta, którym zostały przyznane premie i nagrody wraz z uzasadnieniem ich przyznania w czasie sprawowania funkcji prezydenta przez Mariana Janeckiego, informuję, że:

Członkowie Zarządu Jastrzębskiego Zakładu Wodociągów i Kanalizacji S.A.:
I.

- 1) Pilarski Tadeusz - nagroda roczna za 2002r. w wysokości 1-krotności miesięcznego wynagrodzenia;
- 2) Cygan Stefan - nagroda roczna za 2002r. w wysokości 1-krotności miesięcznego wynagrodzenia;

Nagrody zostały przyznane za:

- osiągnięcie zysku w kwocie 240 494,23 zł. zgodnego z planem na rok 2002 - rentowność sprzedaży netto 1,02%;
- poszerzenie obszaru działania, a tym samym pozyskanie nowych odbiorców w zakresie sprzedaży wody pitnej w systemie hurtowym;
- poszerzenie obszaru działania obejmując hurtowy odbiór ścieków z gmin Mszana i Godów;
- terminowe regulowanie zobowiązań o charakterze publicznoprawnym;
- zrealizowanie planu robót odtworzeniowych i remontowych na rok 2002;
- otrzymanie tytułu "Gazeta Biznesu - 2002r";

II.

- 1) Pilarski Tadeusz - nagroda roczna za 2003r. w wysokości 1,2-krotności miesięcznego wynagrodzenia;

2) Cygan Stefan - nagroda roczna za 2003r. w wysokości 1,2-krotności miesięcznego wynagrodzenia;

Nagrody zostały przyznane za:

- osiągnięcie zysku w kwocie 555 298,55 zł., a tym samym rentowności sprzedaży netto 2,29%;
- rozwinięcie współpracy z dostawcą wody z Republiki Czeskiej, co pozwoliło na pozyskanie nowego odbiorcy, jakim gmina Zebrzydowice;
- pozyskanie nowego odbiorcy wody hurtowej - SEJ;
- poszerzenie działalności w zakresie hurtowego odbioru i oczyszczania ścieków z gminy Godów;
- współfinansowanie projektu "Rozwiązania gospodarki wodno-ściekowej dla mieszkańców gmin Jastrzębie Zdrój, Godów i Mszana, dla ochrony zlewni rzek Górnej Odry i Wisły" przygotowanego do aplikacji w ramach programu "Spójność";
- terminowe regulowanie zobowiązań o charakterze publiczno-prawnym;
- skuteczną windykację należności Spółki;
- zrealizowanie założeń "wieloletniego planu rozwoju i modernizacji urządzeń wodociagowych i kanalizacyjnych na rok 2003;

Natomiast członkom zarządów: Jastrzębskiego Towarzystwa Budownictwa Społecznego „Daszek” Sp. z o.o., Jastrzębskiej Strefy Aktywności Gospodarczej Sp. z o.o. oraz Funduszu Poręczeń Kredytowych Sp. z o.o. nie zostały przyznane premie ani nagrody w czasie, o który pyta Pan w interpelacji.

Z poważaniem


z up. PREZYDENTA MIASTA
inż. Franciszek Płksa
II Zastępca Prezydenta Miasta

DECYZJA

Na podstawie art. 105 § 1 Kpa w związku z art. 91 ust. 5 ustawy z 8 marca 1990r. o samorządzie gminnym (Dz. U. z 2001r. Nr 142, poz. 1591 z późn. zm.)

umarzam

postępowanie nadzorcze, wszczęte w dniu 19 kwietnia 2004r., w sprawie stwierdzenia nieważności uchwały Nr XVIII/368/2004 Rady Miasta Jastrzębie Zdrój z dnia 25 marca 2004r. w sprawie zasad oddawania w najem lokali mieszkalnych znajdujących się przy placówkach oświatowych w Gminie Jastrzębie Zdrój.

UZASADNIENIE

Zgodnie z brzmieniem przepisu art. 91 ust. 1 ustawy z 8 marca 1990r. o samorządzie gminnym, o nieważności uchwały w całości lub w części orzeka organ nadzoru w terminie nie dłuższym niż 30 dni od dnia doręczenia uchwały. W przedmiotowej sprawie 30 – dniowy termin do wydania rozstrzygnięcia nadzorczego upłynął w dniu 4 maja 2004r. Jednakże pismem Nr Ed-0717/40/2004/KK z dnia 23 kwietnia 2004 organ nadzoru został powiadomiony o iniejiatywie uchwałodawczej Prezydenta Miasta, w wyniku której Rada Miasta Jastrzębie Zdrój w dniu 27 maja 2004r. przyjęła uchwałę Nr XX/457/2004 uchylającą niezgodne z prawem postanowienie aktu będącego przedmiotem postępowania.

Wobec powyższego umorzenie postępowania należy uznać za uzasadnione.

Na decyzję niniejszą przysługuje skarga do Wojewódzkiego Sądu Administracyjnego w Gliwicach, za pośrednictwem Wojewody Śląskiego, w terminie 30 dni od dnia jej doręczenia.

Otrzymują:

1. Rada Miasta Jastrzębie Zdrój
za zwrotnym potwierdzeniem odbioru,
2. a/a.

Z up. Wojewody Śląskiego

Rafał Nowak
Zastępca Dyrektora
Wydziału Prawnego i Nadzoru

Śląski Urząd Wojewódzki
w Katowicach
ul. Jagiellońska 25
40-032 KATOWICE
-4-

PN-N-0911/109/D/04

Załącznik Nr 21
do Protokołu XXI/2004
z dn. 24.06.2004r

Katowice 2004-06-15

DECYZJA

Na podstawie art. 105 § 1 Kpa w związku z art. 91 ust. 5 ustawy z 8 marca 1990r. o samorządzie gminnym (Dz. U. z 2001r. Nr 142, poz. 1591 z późn. zm.)

umarzam

postępowanie nadzorcze, wszczęte w dniu 22 marca 2004r., w sprawie stwierdzenia nieważności uchwały Nr XVII/345/2004 Rady Miasta Jastrzębie Zdrój z dnia 26 lutego 2004r. w sprawie ustalenia zasad utrzymania czystości i porządku na terenie Miasta Jastrzębie Zdrój.

UZASADNIENIE

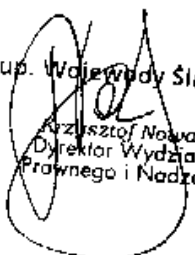
Zgodnie z brzmieniem przepisu art. 91 ust. 1 ustawy z 8 marca 1990r. o samorządzie gminnym, o nieważności uchwały w całości lub w części orzeka organ nadzoru w terminie nie dłuższym niż 30 dni od dnia doręczenia uchwały. W przedmiotowej sprawie 30 – dniowy termin do wydania rozstrzygnięcia nadzorczego upłynął w dniu 5 kwietnia 2004r. Jednakże pismem Nr IKI.7062-30/1/04 z dnia 29 marca 2004r. organ nadzoru został powiadomiony o inicjatywie uchwałodawczej Prezydenta Miasta, w wyniku której Rada Miasta Jastrzębie Zdrój w dniu 27 maja 2004r. przyjęła uchwałę Nr XXI/424/2004 uchylającą niezgodny z prawem akt będący przedmiotem postępowania.

Wobec powyższego umorzenie postępowania należy uznać za uzasadnione.

Na decyzję niniejszą przysługuje skarga do Wojewódzkiego Sądu Administracyjnego w Gliwicach, za pośrednictwem Wojewody Śląskiego, w terminie 30 dni od dnia jej doręczenia.

Otrzymują:

1. Rada Miasta Jastrzębie Zdrój
za zwrotnym potwierdzeniem odbioru,
2. a/a.

Z up. Wojewody Śląskiego

Krzysztof Nowak
Dyrektor Wydziału
Prawnego i Nadzoru

Załącznik Nr 22
do Protokołu XX/2004
z dat. 24.06.2004r.

Jastrzębie Zdrój 07.06.2004r.

Szanowny Pan
mgr Marian Janecki
Prezydent Miasta Jastrzębia Zdroju

W P L Y N E Ł O	
Kancelaria Ogólna	
07 CZE. 2004	
ilość załączników	4
podpis	4290

Prosimy o wyjaśnienie...Dlaczego zabrano nam 5% zniżki lokatorom zamieszkującym na parterze?

Widocznie nie jest Pan o tym poinformowany, albo nie zainteresowany. Blok mieszkalny, w którym zamieszkuję przy ul. Żeromskiego 7 nie jest ocieplony, na co Zakład Gospodarki Mieszkaniowej naraża lokatorów na duże koszty za centralne ogrzewanie, więc zimno doskwiera z wszystkich stron:

- od piwnic
- ścian zewnętrznych
- klatki schodowej.

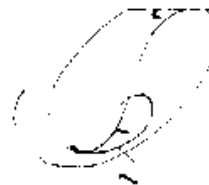
Moje mieszkanie jest usytuowane od strony północnej, co powoduje, że zawsze w tym mieszkaniu jest zimno.

Należałoby ocieplić i wyciszyć ścianę wewnątrz klatki schodowej, gdzie schody przylegają do cienkiej ściany pokoju.

Mam nadzieję, że nie muszę zbierać podpisów lokatorów, a Pan Prezydent zajmie odpowiednie stanowisko i długo nie będę czekał na odpowiedź.

Eugeniusz Parzych

❶ WIADOMOŚCI:
Rada Miasta
Zakład Gospodarki Mieszkaniowej
a/a.



Kaligrama K RW 27
do Protokołu XXI/2004
z dn. 24.06.2004r.

Jastrzębie Zdrój, 24.06.2004 roku

Or.0055-6/04

**Informacja Prezydenta Miasta
na sesję Rady Miasta w dniu 24 czerwca 2004 roku**

Szanowny Panie Przewodniczący, Panie i Panowie Radni, Zaproszeni Goście

Pragnę powitać wszystkich Państwa obecnych na dzisiejszej XXI Sesji Zwyczajnej Rady Miasta Jastrzębie Zdrój i przedstawić informacje z realizacji zadań w okresie od ostatniej sesji zwyczajnej z dnia 27 maja 2004 roku do chwili obecnej. W tym czasie realizowanych było wiele przedsięwzięć w sferze funkcjonowania miasta. Pragnę przedstawić najważniejsze z nich.

Główne tematy omawiane na naradach ogólnych (4, 15, 17 czerwca br.) to m.in.:

- Wdrażanie systemu zarządzania jakością ISO 9001:2000 w Urzędzie Miasta w Jastrzębiu Zdroju;
- „Plan gospodarki odpadami dla Miasta Jastrzębie Zdrój”;
- „Strategia rozwiązywania problemów społecznych osób niepełnosprawnych w gminie Jastrzębie Zdrój w latach 2004-2008”;
- wnioski o dofinansowanie z Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego;
- Funkcjonowanie Jastrzębskiej Strefy Aktywności Gospodarczej Sp. z o.o.;
- Funkcjonowanie Fundacji Jastrzębski Inkubator Przedsiębiorczości;
- Sprawy gruntowe.

Ogółem odjętych zostało 40 rozstrzygnięć i wydano 27 zarządzeń.

- w zakresie finansów

- decyzją Wojewody Śląskiego z dnia 7 czerwca 2004 roku miasto otrzymało z budżetu państwa dotację celową w wysokości 13.006,00 zł na sfinansowanie stypendiów i pomocy materialnej dla młodzieży wiejskiej w okresie styczeń-czerwiec 2004r. w ramach programu wyrównywania szans edukacyjnych uczniów pochodzących z terenów wiejskich – zgodnie z postanowieniem dokumentu rządowego pn. „Pakt dla rolnictwa i obszarów wiejskich”.

- w zakresie infrastruktury komunalnej i inwestycji

- zakończono budowę kanalizacji sanitarnej i deszczowej wraz z drogami o nawierzchni asfaltowej i chodnikami z kostki brukowej na ulicy Boya-Żeleńskiego i Reymonta,
- zakończono budowę części kanalizacji sanitarnej i deszczowej wzdłuż ul. Pszczyńskiej wraz z trzema ulicami dojazdowymi i na ul. Orzeszkowej,
- wykonano przepompownię ścieków wraz z rurociągiem tłocznym przy ul. Lipowej i kanalizacją sanitarną na ul. Lipowej oraz ul. Kasztanowej i Zioly. Dnia 23 lipca br. otwarte zostaną oferty złożone na dwa przetargi na wykonanie kanalizacji sanitarnej na Osiedlu Zdrój,
- zakończono roboty związane z przebudową kanalizacji deszczowej na ul. Słonecznej - Broniewskiego etap I, II i III,
- naprawiono 11 000 m² dróg powiatowych i gminnych za kwotę 485.000,00 zł,
- zakończono remont chodników na ul. Opolskiej i Turystycznej,
- wykonano remonty nawierzchni ulic:
 - ul. Ranoszków od skrzyżowania z ulicą Wyzwolenia do ulicy Komuny Paryskiej na pow. 992 m²,
 - ul. Wyspiańskiego na pow. 2200 m²,
- rozpoczęto remonty schodów przy ul. Miodowej, Wrzosowej, Śląskiej,
- od 14 czerwca trwają prace modernizacyjne na lodowisku „JASTOR”,
- rozpoczęto prace związane z budową oświetlenia przy ul. Cichej, Spółdzielczej, Świerczewskiego oraz na trakcie pieszym obok Szkoły Podstawowej Nr 11 przy ul. Turystycznej,
- trwają remonty dróg gruntowych – w trakcie wykonania jest ul. Miła, a w okresie czerwiec-lipiec-sierpień wykonywane będą remonty ulic: Zbożowej, odnogi ul. Fredry, odnogi ul. Gagarina, ul. Wiejskiej oraz odnogi ul. Wyzwolenia

- w zakresie polityki gospodarczej

- 31 maja odbyło się Zwyczajne Walne Zgromadzenie Katowickiej Specjalnej Strefy Ekonomicznej S.A. Podjęto uchwały w sprawie:
 - zatwierdzenia sprawozdania Zarządu Spółki z działalności za rok 2003 oraz sprawozdania finansowego za rok obrotowy 2003, w tym bilansu, rachunku zysków i strat, rachunku przepływów pieniężnych za rok 2003, informacji dodatkowej oraz zestawienia zmian w kapitale własnym;
 - podziału zysku za rok obrotowy 2003;
 - udzielenia Zarządowi Spółki absolutorium z wykonania obowiązków za rok 2003;
 - przyjęcia sprawozdania Rady Nadzorczej i udzielenia jej absolutorium z wykonania obowiązków za rok 2003;
 - zmian w składzie Rady Nadzorczej;
 - zmian w statucie Spółki
- 4 czerwca odbyło się szkolenie z zakresu Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Sektorowego Programu Operacyjnego – Wzrost Konkurencyjności Przedsiębiorstw. Prelegentem była przedstawicielka Ministerstwa Gospodarki - Anna Smulska. W szkoleniu udział wzięli przedstawiciele firm działających na terenie naszego miasta, reprezentanci instytucji wspierania rozwoju, stowarzyszeń i organizacji,

- również 4 czerwca na Zgromadzeniu Ogólnym została podjęta uchwała w sprawie zmiany statutu Śląskiego Związku Gmin i Powiatów, która stanowi przygotowanie do otrzymania statusu organizacji pożytku publicznego,
 - 8 czerwca odbyło się spotkanie z przedstawicielami: Głównego Instytutu Górniczego, Jastrzębskiej Strefy Aktywności Gospodarczej Sp. z o.o., Jastrzębskiej Spółki Węglowej S.A. dotyczące utworzenia Parku Przemysłowo-Technologicznego w Jastrzębiu Zdroju,
 - 9 czerwca odbyły się warsztaty dotyczące aktualizacji „Strategii Rozwoju Miasta Jastrzębie Zdrój”. Konsultację naukową i moderację warsztatów przeprowadzili profesorowie Andrzej Klasik oraz Florian Kuźnik z Akademii Ekonomicznej w Katowicach. W warsztatach udział wzięli reprezentanci: Rady Miasta, wydziałów i jednostek organizacyjnych miasta, podmiotów gospodarczych, samorządu gospodarczego, dysponentów infrastruktury technicznej, stowarzyszeń, organizacji młodzieżowych, przedstawiciele rad sołeckich i osiedli,
 - 18 czerwca odbyło się szkolenie poświęcone możliwościom wykorzystania przez organizacje pozarządowe unijnych funduszy pomocowych.
- Tematem spotkania była prezentacja:
- programu „EURO NGO”
 - Europejskiego Funduszu Społecznego w Polsce
 - Inicjatyw Wspólnotowych: EQUAL, INTERREG
 - Programów: „Młodzież”, „Leonardo da Vinci”
 - Centrum Rozwoju Inicjatyw Społecznych,
- 24 czerwca uczestniczono w konferencji „Małe i Średnie Przedsiębiorstwa w Unii Europejskiej – finansowanie rozwoju przedsiębiorstw. Patronat honorowy nad spotkaniem objęli: Urząd Komitetu Integracji Europejskiej, Polska Agencja Rozwoju Przedsiębiorczości, Przewodniczący Komisji Gospodarki Adam Szejnfeld,
 - złożone zostały do Urzędu Marszałkowskiego Województwa Śląskiego następujące wnioski o dofinansowanie z Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego:

- „Modernizacja Alei Piłsudskiego w Jastrzębiu Zdroju – etap III” – (całkowity koszt projektu, to ponad 5 mln zł, dofinansowanie 75%, tj. ponad 4 mln zł),
- „Modernizacja ulicy Libowice jako drogi dojazdowej do terenów inwestycyjnych w Jastrzębiu Zdroju” (całkowity koszt projektu to ponad 9 mln zł, dofinansowanie 75%, tj. ponad 6 mln zł),

- przygotowywany jest wniosek o dofinansowanie z Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Sektorowego Programu Operacyjnego – Wzrost Konkurencyjności Przedsiębiorstw na utworzenie w Jastrzębiu Zdroju Parku Przemysłowo-Technologicznego. W ramach tego projektu przygotowywane jest porozumienie pomiędzy Jastrzębską Strefą Aktywności Gospodarczej Sp. z o.o., Jastrzębską Spółką Węglową S.A., Spółką Restrukturyzacji Kopalń.

- w zakresie przeciwdziałaniu bezrobociu

- w końcu maja w ewidencji urzędu było zarejestrowanych 7.747 osób bezrobotnych. W okresie od stycznia do maja br. nastąpił spadek bezrobocia o 4,9%, tj. o 401 osób.

Ta spadkowa tendencja może jednak ulec zahamowaniu w związku z obecną rejestracją tegorocznych absolwentów szkół ponadgimnazjalnych,

- dnia 3 czerwca br. w Hali Sportowej „Omega” w Jastrzębiu Zdroju odbyła się dziewiąta edycja Targów Pracy zorganizowana przez Powiatowy Urząd Pracy oraz Urząd Miasta. W Targach Pracy wzięło udział 41 firm i instytucji. Ogółem zgłoszono 957 ofert pracy i 4 oferty bez ograniczonej liczby miejsc. Przedstawiciele Powiatowych Urzędów Pracy, Górniczej Agencji Pracy oraz Młodzieżowego Biura Pracy dysponowali 565 ofertami pracy, natomiast obecni na targach przedsiębiorcy zgłosili 392 oferty pracy. Wśród oferowanych miejsc pracy najwięcej było propozycji w górnictwie, budownictwie, handlu i ubezpieczeniach oraz propozycji pracy za granicą w charakterze opiekunek do dzieci i osób starszych. Tegoroczna edycja przyciągnęła około 1000 osób poszukujących pracy. W trakcie targów można było skorzystać z porad doradcy zawodowego oraz asystenta EURES,

- Powiatowy Urząd Pracy przystąpił do realizacji projektu „Na starcie” dla młodzieży w wieku 18-25 lat, który obejmuje takie działania jak: poradnictwo, pośrednictwo, szkolenia i staże oraz projektu „Szansa” adresowanego do osób długotrwale bezrobotnych, zarejestrowanych od 12 do 24 miesięcy obejmującego poradnictwo, pośrednictwo oraz szkolenia,

- został ogłoszony przetarg nieograniczony na organizację szkoleń dla 180 osób bezrobotnych. W ramach programu Europejskiego Funduszu Społecznego młodzież do 25 roku życia rozpoczęła staże zawodowe w instytucjach i firmach na terenie miasta,

- dnia 22 czerwca odbyło się kolejne posiedzenie Powiatowej Rady Zatrudnienia, podczas którego omawiano m.in.: podział środków z Funduszu Pracy na aktywne formy przeciwdziałania bezrobociu (AFPB), stan realizacji programów finansowanych z Europejskiego Funduszu Społecznego (EFS), sprawozdanie z Targów Pracy, podstawowe zagadnienia nowej ustawy z dnia 20 kwietnia 2004 roku o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy (Dz.U. 99, poz. 1001).

- w zakresie ochrony zdrowia i polityki społecznej

- w dniu 16 czerwca w Urzędzie Miasta odbyło się szkolenie dla fryzjerów, kosmetyczek oraz uczniów szkół o tym profilu, dotyczące profilaktyki zakażeń wirusem HIV oraz AIDS. Szkolenie zorganizowano przy współpracy Powiatowej Stacji Sanitarno-Epidemiologicznej w Wodzisławiu Śląskim oraz Wojewódzkiej Stacji Sanitarno-Epidemiologicznej w Katowicach. W szkoleniu wzięło udział 67 osób. Wszyscy uczestnicy otrzymali stosowne certyfikaty,

- zakończono postępowanie przetargowe dotyczące zakupu dla Wojewódzkiego Szpitala Specjalistycznego nr 2 w Jastrzębiu Zdroju stacji centralnego monitorowania kardiologicznego,

- w trakcie realizacji jest postępowanie przetargowe dotyczące zakupu aparatu do hemodializy (sztuczna nerka) wraz z osprzętem towarzyszącym. Wspomniane urządzenia medyczne zostaną przekazane na podstawie umowy użyczenia Wojewódzkiemu Szpitalowi Specjalistycznemu nr 2 w Jastrzębiu Zdroju,

- czynione są starania, aby ponownie uruchomić w Jastrzębiu Zdroju Punkt ds. Zaopatrzenia Ortopedycznego i Środków Pomocniczych oraz Punkt Rejestru Usług Medycznych Narodowego Funduszu Zdrowia. Wstępne ustalenia odnośnie siedziby w/w Punktu dotyczą Przychodni Zdrowia przy ul. Harcerskiej 9,

- dział świadczeń rodzinnych Ośrodka Pomocy Społecznej przyjął 2.375 wniosków. Przyznano i wypłacono 2.275 osobom świadczenia rodzinne w postaci zasiłku rodzinnego

i przysługujących dodatków. Wypłata nastąpiła w okienkach kasowych Banku Spółdzielczego oraz w kasic OPS-u. Wszystkie świadczenia zostały wypłacone do 15 czerwca br.

- w zakresie edukacji

- przekazano do Powiatowego Urzędu Pracy materiały dotyczące tegorocznych absolwentów szkół ponadgimnazjalnych z podziałem na typy szkół, kierunki kształcenia oraz zawody i płcie,
- na podstawie danych z placówek oświatowych statystyka tegorocznych maturzystów szkół średnich Jastrzębia Zdroju przedstawia się następująco:
 - liczba absolwentów przystępujących do egzaminu dojrzałości – 1210,
 - liczba absolwentów, którzy zdali egzamin dojrzałości – 902,
 - liczba absolwentów, którzy nie zdali egzaminu dojrzałości – 211,
 - liczba absolwentów, którzy mogą zdać egzamin dojrzałości w sesji poprawkowej – 97,
- przekazano sprawozdanie do Okręgowej Komisji Egzaminacyjnej z przebiegu etapu pisemnego egzaminu potwierdzającego kwalifikacje zawodowe uczniów szkół ponadgimnazjalnych,
- rozpoczęto przygotowania do złożenia wniosku o dofinansowanie stypendiów dla około 100 studentów z Jastrzębia Zdroju z Europejskiego Funduszu Społecznego w ramach Zintegrowanego Programu Operacyjnego Rozwoju Regionalnego,
- na bieżąco dokonywana jest analiza projektów organizacyjnych na nowy rok szkolny 2004/2005,
- przygotowana jest dokumentacja przetargowa na dowóz dzieci niepełnosprawnych do Katowic i Raciborza,
- rozliczane są wyjazdy śródroczne na tzw. „zielone szkoły” dzieci z klas III szkół podstawowych i specjalnych, które odbyły się w maju i czerwcu 2004r.,

- w zakresie ochrony środowiska

- dnia 17 czerwca rozstrzygnięta została VII edycja „Konkursu na zbiórkę makulatury” oraz IV edycja „Konkursu na zbiórkę puszek aluminiowych”. W konkursach tych uczestniczyły szkoły podstawowe, gimnazja oraz przedszkola. W roku szkolnym 2003/2004 zebrano 117.013 kg makulatury, a łącznie we wszystkich edycjach – 500.056 kg. Natomiast w tegorocznej edycji „Konkursu na zbiórkę puszek aluminiowych” zebrano 7 158,4 kg puszek, a łącznie we wszystkich edycjach – 18 139,5 kg. Konkursy przeprowadzono w dwóch kategoriach: szkoły wszystkich typów i przedszkola. O zwycięstwie decydowała ilość kg puszek lub makulatury w przeliczeniu na jednego ucznia lub przedszkolaka. Dyrektorzy zwyciężskich placówek oświatowych otrzymali nagrody pieniężne.

- w zakresie kultury i sportu

- 26 maja odbyła się X edycja Sportowego Turnieju Miast i Gmin w naszym mieście. W tym roku zajęliśmy I miejsce w województwie śląskim, a 7 miejsc w kraju. Główna impreza-bieg uliczny odbyła się w Jarze Południowym. Ponadto obowiązkowe półgodzinne zajęcia organizowano na terenie placówek szkolnych, a także – po raz pierwszy - w Zakładzie Karnym w Szerokiej. Łącznie w turnieju wzięło udział około 28 proc. mieszkańców miasta.

Sukces ten zostanie uhonorowany nagrodą pieniężną przeznaczoną na organizację obozu sportowego dla młodzieży,

- 28 maja br. w Domu Zdrojowym odbyła się uroczystość Święta Działacza Kultury. Tegorocznymi laureatami Nagrody Miasta zostali: Janina Nowakowska - przewodnicząca Robotniczego Stowarzyszenia Twórców Kultury, Antoni Przybyła - kolekcjoner, właściciel Jastrzębskiej Izby Regionalnej oraz państwo Zofia i Jerzy Lubczyńscy z Jastrzębskiego Klubu Fotograficznego „Niezależni”. Uhonorowano także zespół śpiewaczy „Niezapominajki” z okazji 20-lecia istnienia oraz zespół folklorystyczny „Echo” - z okazji 10-lecia istnienia,
- z okazji Dnia Dziecka Miejski Ośrodek Kultury przygotował dla najmłodszych mieszkańców naszego miasta dwie imprezy:

- 30 maja 2004 r. w Parku Zdrojowym odbyła się impreza pt.: „Kolorowy świat”, podczas której dzieci obejrzały bajkę „Czarodziejskie figle” w wykonaniu aktorów scen śląskich, występ Formacji Tańca Nowoczesnego „Klips” oraz uczestniczyły w wielkim wspólnym malowaniu,

- 1 czerwca 2004 r. na parkingu przy MOK-u zaprezentowali się m.in.: Majka Jeżowska z zespołem tanecznym, mistrzowie tańca break – dance – grupa „Nasa” z Koszalina oraz najmłodsi artyści – laureaci IX Jastrzębskiego Festiwalu Kultury.

- 29 maja MOSiR wraz ze służbami mundurowymi naszego miasta przygotował Festyn z okazji Dnia Dziecka na terenie Ośrodka Wypoczynku Niedzielnego. Na dzieci czekało wiele atrakcji: pokazy, przejażdżki bryczką, występy i konkurencje sportowe,

- w niedzielę 30 maja odbył się V Rodzinny Rajd Rowerowy, który zgromadził rekordową liczbę rowerzystów. Przemierzali oni trasę z Parku Zdrojowego do Ośrodka Wypoczynku Niedzielnego jastrzębskimi trasami rowerowymi. Na mecie na uczestników czekały liczne nagrody, konkurencje sprawnościowe oraz atrakcje dla najmłodszych uczestników,

- od 2 do 6 czerwca w Hali Widowiskowo-Sportowej spotkały się 34 ekipy z 14 państw, które wzięły udział w VI Międzynarodowym Młodzieżowym Drużynowym Turnieju Szachowym,

- 6 czerwca została rozegrana ostatnia kolejka III ligi Miejskiej Ligi Piłki Halowej w Jastrzębiu Zdroju. Najlepsze zespoły w każdej z III lig zostały uhonorowane pucharami i dyplomami,

- w dniach 12 – 13 czerwca na Hali Widowiskowo – Sportowej odbył się turniej piłki halowej o „Puchar Ligi Miejskiej Ligi Piłki Halowej”. W turnieju uczestniczyły 24 drużyny z terenu naszego miasta oraz dwie ekipy spoza Jastrzębia Zdroju,

- 19 czerwca na Stadionie Miejskim w Jastrzębiu Zdroju odbyły się „Dni Jastrzębia Zdroju 2004”. W tym roku wystąpili Patrycja Markowska oraz kabaret Grzegorza Hałamy Oklaski. Gwiazdą wieczoru był zespół Maanam. Imprezę zakończył pokaz sztucznych ogni,

- natomiast 20 czerwca z okazji tegorocznych obchodów „Dni Jastrzębia Zdroju” w Jarze Południowym wystąpiły kabarety: „Trutnie” i „Kabaret Moralnego Niepokoju”, koncertowały także zespoły muzyczne: „Grupa Furmana” i „Leszcze”,

- w najbliższy weekend – 26-27 czerwca w Ośrodku Wypoczynku Niedzielnego zostanie zorganizowany dwudniowy festiwal, pod nazwą I Jastrzębski Przegląd Piosenki Chrześcijańskiej „Radosne Dni 2004 r.”

- Miejska Biblioteka Publiczna

- 17 czerwca odbył się blok imprez pn. „HISZPANIA & II EUROREGIONALNY PIKNIK”. Imprezy zostały zorganizowane w ramach projektu „Oblicza Europy/Tváře Evropy” współfinansowanego przez Unię Europejską;

W ramach tego bloku zorganizowano:

- wystawę fotografii autorstwa Jarosława Gilgi „Moja Hiszpania” (Biblioteka Główna – Galeria „Pod Sową”),
- koncert zespołu „Viva FLAMENCO!”,
- wykład Michała Czachowskiego - „Flamenco – muzyka, taniec, namietność”,
- występ „Zespołu Folklorystycznego” ze Szkoły Podstawowej Nr 10 w Jastrzębiu Zdroju,
- koncert zespołu „Qultura”,
- koncert zespołu „KSU”,
- konkurs czytelniczy „Viva Espania”

- ponadto zorganizowano także:

- wykłady – spotkania autorskie:
 - 2 czerwca wykład przedstawiciela organizacji „AMNESTY INTERNATIONAL” – nt. „Kobiety – formy ochrony przed przemocą”,
 - 7 czerwca - wykład z cyklu „Na ścieżkach nauki” pt.: „Wielki krok ludzkości” Stefana Janty (Planctarium Śląskie),
- 9 czerwca we współpracy z Agencją „PROXIMA” zorganizowano program profilaktyczny „Żyj i pozwól żyć innym”,
- od 31 maja do 4 czerwca odbywał się cykl imprez zorganizowany w ramach „III Ogólnopolskiego Tygodnia Czytania Dzieciom” pn. „Książkowa Biesiada”. W ramach imprezy w Bibliotece Główniej oraz filiach odbywały się: konkursy, imprezy plenerowe, gry, zabawy, głośne czytanie, happeningi, inscenizacje dla dzieci, kiermasz książek, zajęcia plastyczne. Organizatorem imprezy była Fundacja ABCXXI Program Zdrowia Emocjonalnego.

- w zakresie gospodarowania mieniem

- realizowano czynności związane z przejęciem na majątek miasta budynków mieszkalnych przy ul. Pszczyńskiej,
- wydawano decyzje w sprawie wyłączenia gruntów z produkcji rolnej,
- realizowano sprawy związane z wykonaniem prawa pierwokupu,

- w zakresie gospodarki mieszkaniowej

- wydawano skierowania do zawarcia umowy najmu osobom zakwalifikowanym do otrzymania mieszkania z zasobu gminy,

- przyjmowano wnioski od osób ubiegających się o przyznanie dodatku mieszkaniowego. Za miesiąc czerwiec wypłacono 1993 dodatki na łączną kwotę - 271.408,73 zł,
- na bieżąco przyjmowane są wnioski od osób ubiegających się o przydział lokalu mieszkalnego w 2005 roku. Do dnia 18 czerwca br. Wydział Gospodarki Mieszkaniowej przyjął i zarejestrował – 265 wniosków,

- Zakład Gospodarki Mieszkaniowej

- prowadzono prace remontowe na ulicach: Śląskiej, 1000-lecia, Gagarina, Pszczyńskiej, Dworcowej, Kopernika, Cieszyńskiej, Wyspiańskiego, Komuny Paryskiej,
- prowadzono także remonty elektryczno-hydrauliczne na ulicach: Bednorza, Moniuszki, Piastów, Śląskiej, Gagarina, Kopernika, Wodeckiego, Miodowej, Morcinka, 1000-lecia, Zielonej,
- przeprowadzono postępowania przetargowe na:
 - przeglądy 5-letnie budynków o kubaturze powyżej 5 000 m³ – przetarg nieograniczony w dniu 10.05.2004 r. - rozstrzygnięty w dniu 24.05.2004 r.,
 - dostawę sprzętu komputerowego i oprogramowania – przetarg nieograniczony w dniu 17.05.2004 r. - rozstrzygnięty w dniu 25.05.2004 r.,
 - wymianę stolarki okiennej drewnianej w mieszkaniach lokatorskich (318 szt.),
 - wymianę stolarki okiennej drewnianej i stolarki drzwiowej oraz rozbiórkę tarasu w budynku użytkowym przy ul. Krakowskiej 38 – przetarg nieograniczony w dniu 04.06.2004 r. – rozstrzygnięty w dniu 08.06.2004 r.,
- ponadto ogłoszono przetargi nieograniczone na zadania:
 - „Dokumentacja techniczna modernizacji budynku użytkowego przy ul. Kościelnej 1A – przetarg w dniu 21.06.2004 r.”
 - „Docieplenie dachu ul. 1 Maja 39-41”,
 - „Modernizacja wewnętrznej instalacji c.o. przy ul. 1 Maja 39-41” – przetarg w dniu 28.06.2004 r.”,
- ogłoszono po raz trzeci przetarg na dzierżawę lokalu użytkowego przy ul. Wrocławskiej 4 A (na przetarg nie wpłynęła żadna oferta),
- rozpoczęto czynności związane z przejęciem do administrowania nieruchomości przy ul. Pszczyńskiej 292 i 294, przygotowywanie dokumentacji lokatorskiej,
- zakończono pierwszy pokos traw na osiedlach: Zdrój, Przyjaźń, A. Bożka, Pionierów, Staszica,

- Jastrzębski Zakład Komunalny

- w okresie od 25 maja do 16 czerwca br. prowadzone były prace porządkowe na poboczach dróg publicznych (na łącznej powierzchni 160 000 m²),
- rozpoczęto nową obsadę kwiatami skrzyżowań i miejsc pamięci,
- prowadzone są prace wykończeniowe na obiekcie kolumbarium na cmentarzu komunalnym przy ul. Okrzei,
- zakończono prace przy budowie chodników oraz dróg z kostki brukowej na kwaterach grzebalnych „I” i „J” na cmentarzu komunalnym przy ul. Okrzei.

**Kongregacja Przemysłowo-Handlowa
Jastrzębie Zdrój**

Jastrzębie Zdrój, 24 czerwca 2004r.

Rada Miasta Jastrzębie Zdrój

Stanowisko Kongregacji Przemysłowo-Handlowej w sprawie uchwał Rady Miasta dotyczących lokalizacji hipermarketów w Jastrzębiu Zdroju

Kongregacja Przemysłowo-Handlowa wyraża stanowczy protest wobec decyzji podjętej przez Radę Miasta Jastrzębie Zdrój w dniu 27 maja 2004r., dopuszczającej lokalizację hipermarketów zgodnie z projektem Tesco, a w szczególności wobec podejmowania decyzji:

1. w sposób sprzeczny z prawem – naruszenie § 25 Statutu Miasta,
2. sprzecznej z podstawowymi dokumentami: Strategią rozwoju miasta oraz Studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego,
3. w sposób trwały uniemożliwiającej budowę wielofunkcyjnego centrum ogólnomiejskiego,
4. podczas, gdy żadne argumenty nie przemawiają za budową hipermarketu w centrum stutysięcznego miasta, a wszystkie dotychczas przedstawione stwierdzają o sprzeczności takiej decyzji z interesami i rozwojem miasta,
5. w oparciu o ukryte interesy i argumenty, zafałszowane dokumenty oraz w sposób niejasny i nieczytelny,
6. z całkowitym pominięciem rozważenia alternatywnych rozwiązań zagospodarowania Strefy Centrum, w tym projektu przygotowanego przez Kongregację Przemysłowo-Handlową, opartego na obowiązujących dokumentach, a nie na interesach firmy TESCO i powiązanych z nią osób.

Kongregacja Przemysłowo-Handlowa uznaje takie praktyki za objaw arogancji i poczucia bezkarności władzy. Jest już oczywiste, że celem działań przewodniczącego Rady i prezydenta jest zlokalizowanie hipermarketu TESCO w samym centrum miasta, niezależnie od kosztów społecznych z tym związanych. Szkodliwość takiej decyzji była wielokrotnie przedstawiana i udokumentowana w sposób nie budzący wątpliwości. Kongregacja Przemysłowo-Handlowa akceptuje rozwiązanie, przyjęte uprzednio przez Radę Miasta Jastrzębie Zdrój, dopuszczającą lokalizację hipermarketu przy ul. Wodzisławskiej. Takie rozwiązania są stosowane przez władze uwzględniające potrzeby i interesy społeczności lokalnej.

Niniejszym, kierując się wątpliwościami i pytaniami zgłaszanymi do Kongregacji Przemysłowo-Handlowej przez jastrzębskich przedsiębiorców i mieszkańców naszego miasta, domagamy się wyjaśnienia następujących kwestii:

1. Przed wyborami samorządowymi prezydent Marian Janecki i przewodniczący Rady Miasta Wojciech Frank oraz radni Wspólnoty Samorządowej publicznie deklarowali zarówno bieżącą współpracę z jastrzębskimi przedsiębiorcami, jak również lokalizację hipermarketu na obrzeżach miasta. Obecnie żądają inne zasady. Dlaczego? Co spowodowało taką nagłą przemianę?

2. Raporty NIK o lokalizacji hipermarketów w centrach miast podają korupcję, jako motyw tego typu praktyk. Przypominamy i podkreślamy, że nie istnieją żadne merytoryczne argumenty za decyzją umożliwiającą lokalizację dwóch hipermarketów oraz gigantycznego na niemalże 1.000 pojazdów parkingu w samym centrum miasta. Dlaczego więc Tesco cieszy się niegasnącą, olbrzymią przychylnością?

3. Dlaczego koncepcja wielofunkcyjnego centrum miasta jest niszczone zarówno przez pana prezydenta jak i przewodniczącego Rady, skoro jest zawarta we wszystkich najistotniejszych planach, strategiach i programach? Dlaczego w tej sprawie nie zdecydował się pan prezydent na współpracę z Kongregacją? Obecnie Kongregacja Przemysłowo-Handlowa dysponuje nie tylko projektem architektonicznym zagospodarowania Strefy Centrum, ale również listą inwestorów gotowych zainwestować ponad 180 mln zł w przedsięwzięcie wielofunkcyjnego centrum. Dlaczego nie podjął pan prezydent działań zmierzających do pozyskania środków finansowych na ten cel, pomimo, że uznał go pan za społecznie właściwy?

4. Ile dla pana prezydenta, przewodniczącego Rady Miasta oraz radnych popierających Tesco znaczą reprezentowane tu osoby, zagrożone utratą pracy?

Kongregacja Przemysłowo-Handlowa uznaje taki sposób sprawowania władzy za zdradę interesów miasta, działania niegodne prezydentury i przewodnictwa Radzie Miasta.

Panie prezydencie, panie przewodniczący i radni, którzy głosowaliście za lokalizacją dwóch hipermarketów i gigantycznego parkingu w Strefie Centrum, stanowczo protestujemy przeciw decyzji podjętej 27 maja br. Wyrażamy wobec niej zdecydowane potępienie, wiedząc, że przyniesie ona korzyści majątkowe jedynie Tesco i jego przedstawicielom. Jednocześnie żądamy podjęcia uchwały unieważniającej decyzję podjętą 27 maja br., która stworzyła możliwość lokalizacji hipermarketów w Strefie Centrum.

Oświadczamy również, iż dołożymy wszelkich starań, aby uzyskać odpowiedź na pytanie, dlaczego władze naszego miasta forsują rozwiązanie, którego beneficjentem jest tylko TESCO, a jednym ze sposobów są działania niezgodne z prawem i podejmowane w nocy, znienacka.

Deklarujemy, że Kongregacja Przemysłowo-Handlowa nie zrezygnuje z obrony lokalnych przedsiębiorców oraz miejsc pracy, które za wszelką cenę chcecie – panie prezydencie oraz panie przewodniczący Rady Miasta – niszczyć. Nie poddamy się również naciskom oraz działaniom utrudniającym naszą działalność

Podjęta w dniu 27 maja decyzja będzie obciążać przez dziesiątki lat Radę Miasta i prezydenta, gdyż zadecyduje o całokształcie rozwoju naszego miasta. I za tę decyzję władza zostanie rozliczona.

Do wiadomości:

1. Prezydent Jastrzębia Zdroju.
2. Radni Rady Miasta
3. Media

Z upoważnienia
Rady Kongregacji

Roman Jakubowski

Załącznik nr 62
do Protokołu XXI/2004
z dn. 24.06.2004r.

Jastrzębie Zdrój 17.06.2004r.

URZĄD MIASTA
JASTRZĘBIE ZDRÓJ
Al. Józefa Piłsudskiego 60
44-335 Jastrzębie Zdrój
OPS 8/81/812/45 /2004

Szanowny Pan
Przewodniczący Rady Miasta
w Jastrzębiu Zdroju
mgr inż. Wojciech Frank

Ośrodek Pomocy Społecznej w Jastrzębiu Zdroju zwraca się z uprzejmą prośbą o wycofanie z obrad Sesji Rady uchwały dot. „Strategii Rozwiązywania problemów społecznych osób niepełnosprawnych w Gminie Jastrzębie Zdrój w latach 2004-2008.”

Uzasadnieniem naszej prośby jest potrzeba ujęcia finansowego projektów „Strategii ...” w wieloletnim planie inwestycyjnym miasta. Zmiany zapisów planu inwestycyjnego nastąpią najprawdopodobniej w miesiącu wrześniu br. Powyższą „Strategię ...” przedłożymy do przyjęcia uchwałą Rady po przyjęciu zmian w planie inwestycyjnym.


II ZASTĘPCA PREZYDENTA MIASTA
inż. Franciszek Piśsa

BIURO RADY MIASTA w Jastrzębiu Zdroju	
wpl. dnia	2004 -06- 18
podpis	

Łańcut, dnia 21 czerwca 2004 r.
do Protokołu XXII/2004
z dnia 24.06.2004 r.

Jastrzębie Zdrój, 21 czerwca 2004r.

BRM. VI – 0057 – 1/2004

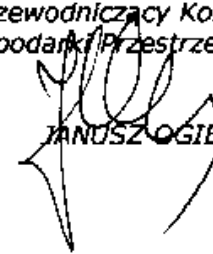
RADA MIASTA
Jastrzębie Zdrój

WNIOSK
z posiedzenia Komisji Gospodarki Przestrzennej
z dnia 18 czerwca 2004r.

Wniosek Nr 1

Komisja wnioskuje, aby w bieżącym roku została wyremontowana bieżnia przy Zespole Szkół Nr 2 w Jastrzębiu Zdroju.

Przewodniczący Komisji
Gospodarki Przestrzennej


JANUSZ OGIEŁŁO

PREZYDENT MIASTA
JASTRZĘBIE ZDRÓJ

IKI-00630-2/2004

Załącznik Nr 27
do Protokołu XVI/2004
z dnia 24.06.2004r.

Jastrzębie Zdrój 24.06.2004 r.

**Komisja
Gospodarki Przestrzennej
Rady Miasta Jastrzębie Zdrój**

Uprzejmie informuję, że Państwa wniosek w sprawie dot. remontu boiska przy Zespole Szkół Nr 2, jako wniosek skutkujący zmianami w budżecie miasta winien wskazać źródło pokrycia wydatków, a także uzyskać pozytywną opinię Prezydenta Miasta (zgodnie z § 52 pkt. 3 i 4 Statutu Miasta).

Informuję również, że w br. w budżecie miasta zaplanowano środki w wysokości 324.000,00 zł na remonty boisk sportowych.

W ramach w/w środków przewiduje się realizację zadania: remonty boisk SP-1, SP-10 i SP-21.

W związku z powyższym z uwagi na brak dodatkowych środków nie widzę możliwości poszerzenia zadania „Remonty boisk szkolnych” o remont bieżni przy boisku w Zespole Szkół Nr 2.

PREZYDENT MIASTA
Marian Janicki
mgr Marian Janicki

Otrzymują:

1. Adresat
2. BRM
3. Wydział Or
4. a/a IKI

URZĄD MIASTA
JASTRZĘBIE ZDRÓJ
Al. Józefa Piłsudskiego 6C
44-335 Jastrzębie Zdrój
- 88 -

IKI.00630 - 4 /2003

*Wniosek Nr 2
do Protokołu XXI/2004
z dat. 24.06.2004r.*

Jastrzębie Zdrój 10.12.2003r.

Komisja Edukacji, Kultury i Sportu w/m

W odpowiedzi na wnioski z dnia 20 listopada 2003, informuję:

Wniosek nr 1 – Remont bieżni przy ZS nr 2 oraz wykonanie boiska przy SP-18, ujęto w propozycji planu na rok 2004. Szczegółowy podział środków nastąpi po uchwaleniu budżetu.

Wniosek nr 2 Wykonanie 2-ch boisk do siatkówki przy SP-5 oraz remont boisk przy ZS nr 1.

Wniosek nr 3 – Remont boiska przy SP-19.

Wniosek nr 2 i 3, zostanie ujęty w propozycjach planu budżetu na kolejne lata.

Otrzymują:

1 x adresat

1 x Or

1 x BRM

1 x a/a IKI

BIURO KULTURY, EDUKACJI I SPORTU w Jastrzębie Zdrój	
wpl. dnia	2003-12-10
podpis	

1 ZASTĘPCA PRZEDSIĘDZĄCEGO MIASTA

mgr inż. Andrzej Gładysz

PROTOKÓŁ NR VIII – 0914 – 3/04
**z kontroli przeprowadzonej w Miejskim Ośrodku Sportu
i Rekreacji w Jastrzębiu Zdroju**

Zespół kontrolny Komisji Rewizyjnej w składzie:

- | | |
|----------------------|--------------------------|
| 1. Joanna Żmudzińska | - Przewodnicząca Zespołu |
| 2. Alina Chojecka | - Członek Zespołu |
| 3. Joachim Langer | - Członek Zespołu |
| 4. Mirosław Swatek | - Członek Zespołu |
| 5. Stefan Woźniak | - Członek Zespołu |

przeprowadził w dniu 19 maja 2004r. w godz. 11.00 – 12.30 kontrolę w Miejskim Ośrodku Sportu i Rekreacji – jednostce organizacyjnej Urzędu Miasta, którego kierownikiem jest Prezydent Miasta Jastrzębie Zdrój – mgr Marian Janecki.

Kontrola była ujęta w planie pracy Komisji Rewizyjnej i dotyczyła wykorzystanych środków budżetowych ujętych w planie finansowym w roku 2003.

Zespół kontrolny Komisji Rewizyjnej przeprowadził kontrolę wybranego przetargu dotyczącego zakupu usług remontowych – wymiana okien w hali sportowej „OMEGA”. Kwota na to zadanie zabezpieczona w budżecie miasta wynosiła 80.000 zł.

Sprawdzono następujące dokumenty:

- plan finansowy i rzeczowy na rok budżetowy 2003 – załącznik nr 1,
- dokumentacja przetargowa na ww. zadanie – załącznik nr 2.

Wysłuchano informacyjnie dyrektora Miejskiego Ośrodka Sportu i Rekreacji – Panią Zofię Florek, która w swoich odpowiedziach odniosła się również do pytania w sprawie zwiększenia środków finansowych – rozdz. 92604 – par. 4270 wyjaśniając, co następuje – załącznik nr 3.

Zarządzenie Nr Or. – 0152 – 354/2003 Prezydenta Miasta Jastrzębie Zdrój z dnia 30 września 2003r. w sprawie zmian budżetu miasta na 2003 rok – załącznik nr 4.

Zespół kontrolny, jak również Komisja Rewizyjna przyjęły te wyjaśnienia nie wnosząc żadnych dalszych uwag do kontrolowanego zadania stwierdzając, że przeprowadzone postępowanie przetargowe odbyło się w ustawowym trybie zamówień publicznych i zgodnie z obowiązującą procedurą.

Wybrano najlepszą ofertę, która przedstawiała najkorzystniejszy bilans cenowy odnoszący się do przedmiotu zamówienia, a w szczególności kosztów eksploatacji, parametrów technicznych, funkcjonalności oraz terminu wykonania.

Komisja Rewizyjna analizując temat kontrolowanego zadania nie stwierdziła żadnych uchybień formalno – prawnych.

Zgodnie ze Statutem Miasta § 46 ust. 2 pkt 9 kierownikowi kontrolowanej jednostki przysługuje zgłoszenie zastrzeżeń i złożenie wyjaśnień do protokołu w terminie 7 dni od daty doręczenia.

Protokół został sporządzony w Radzie Miasta Jastrzębie Zdrój w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach.

Komisja Rewizyjna w składzie:

1. Zbigniew Rutkowski
2. Joanna Żmudzińska
3. Alina Chojecka
4. Joachim Łanger
5. Mirosław Swatek
6. Stefan Woźniak

Zbigniew Rutkowski
.....
Joanna Żmudzińska
.....
Alina Chojecka
.....
.....
Joachim Łanger
.....
Mirosław Swatek
.....
Stefan Woźniak
.....

Kierownik
kontrolowanej jednostki

~~PREZIDENT MIASTA~~
Jan Janeczek
.....
mgr *Michał Janeczek*

Jastrzębie Zdrój, 1 czerwca 2004r.

URZĄD MIASTA
JASTRZĘBIE ZDRÓJ
16.06.04r. *[signature]*